

Квалификационные требования, предъявляемые к потенциальным участникам аукциона

К потенциальному участнику аукциона предъявляются следующие квалификационные требования:

1. обладать правоспособностью;
2. являться платежеспособным, не иметь налоговой задолженности;
3. не подлежать процедуре банкротства либо ликвидации;
4. гарантийное письмо о согласии с условиями проводимого аукциона и проектом договора (изменения в проект договора могут быть внесены только по согласованию сторон).
5. гарантийное письмо о том, что в случае победы в проводимом аукционе поставщик обязуется подписать договор или направить свои комментарии к проекту договора в течение 3 рабочих дней с момента его получения.
6. прочие требования;

1. Документы, подтверждающие правоспособность:

1.1 Для резидентов РК:

- 1.1.1 Физическим лицом представляются следующие документы;
- 1.1.2 Документ, удостоверяющий личность, с указанием индивидуального идентификационного номера (далее – ИИН) и (или) документ о регистрации в качестве субъекта индивидуального предпринимательства с указанием индивидуального или бизнес-идентификационного номера (в случае, если потенциальный участник является субъектом индивидуального предпринимательства).
- 1.1.3 Свидетельство о государственной регистрации в качестве ИП или справка о государственной регистрации ИП (справка с портала электронного правительства с уникальным кодом документа, подписанная электронно-цифровой подписью органа, выдавшего справку), или уведомление и талон о начале деятельности в качестве ИП (для ИП зарегистрированных с 01 января 2017 года; уведомление и талон с портала электронного правительства с уникальным кодом документа, подписанные электронно-цифровой подписью органа, выдавшего указанные документы).
- 1.1.2 Юридическим лицом представляются следующие документы:
 - 1) Устав или заявление о государственной регистрации, в случае, если юридическое лицо осуществляет деятельность на основании Типового устава.
 - 2) Свидетельство или справка о государственной регистрации (перерегистрации) юридического лица с указанием БИН.
 - 3) Выписка из учредительных документов (в случае, если устав не содержит сведений об учредителях или в составе учредителей), содержащая сведения об учредителе или составе учредителей, либо сканированная копия выписки из реестра держателей акций, выданная не ранее одного месяца, предшествующего дате подачи Заявки на участие в Аукционе.
 - 4) Решение и/или Выписка из общего собрания участников и/или иного органа в соответствие с Уставом, о назначении на должность Первого руководителя в целях подтверждения полномочий Первого руководителя претендента на участие в Аукционе.
- 1.2 Для нерезидентов РК:
 - 1) Учредительные документы (устав или приравненный к нему документ)
 - 2) Документ, подтверждающий регистрацию юридического лица в уполномоченном государственном органе или торговой палате.
 - 3) Протокол (решение) органа управления об избрании (назначении) руководителя исполнительного органа либо доверенность на уполномоченного представителя, в случае если подписантом выступает не руководитель исполнительного органа указанного Контрагента.
 - 4) Государственная лицензия Республики Казахстан/разрешения на предоставление товаров и услуг, в случае если данные товары и услуги лицензируются, включая копию приложения к государственной лицензии (нотариально заверенная копия) (если применимо).
 - 5) В случае невозможности предоставления документов, указанных в подпунктах 1, 2 и 3 пункта 1.2 необходимо предоставить письмо на официальном бланке о подтверждении сведений о компании, деловой репутации и полномочия лица, имеющего право подписи.
- 1.3. Для филиалов резидентов РК:
 - 1.3.1. Положение о филиале или представительстве.
 - 1.3.2. Документ, подтверждающий регистрацию.
 - 1.3.3 Решение и/или Выписка из общего собрания участников и/или иного органа в соответствие с Уставом, о назначении на должность Первого руководителя Филиала
- 1.4. Потенциальные участники один раз в год должны направить нотариально засвидетельствованные копии пакета документов подтверждающих правоспособность по запросу Заказчика

2. Документы, подтверждающие платежеспособность:

2.1 Для резидентов РК:

- 2.1.1 Справка с банка или филиала банка с подписью и печатью, в которых обслуживается потенциальный участник, об отсутствии просроченной задолженности по обязательствам потенциального участника перед банком или филиалом банка (в случае, если потенциальный поставщик является клиентом нескольких банков второго уровня или филиалов, а также иностранного банка, данная справка представляется от каждого из таких банков). Справка должна выдана не ранее одного месяца, предшествующего сроку окончания подачи заявок на участие в Аукционе.
- 2.1.2 Справка в установленной форме соответствующего налогового органа об отсутствии налоговой задолженности (за исключением случаев, когда срок уплаты отсрочен в соответствии с законодательством Республики Казахстан о налогах и других обязательных платежах в бюджет) либо о наличии налоговой задолженности менее одного тенге, выданной не ранее одного месяца, предшествующего сроку окончания подачи заявок на участие в Аукционе.
- 2.1.3 Документ о постановке на учет плательщика по НДС (если потенциальный поставщик является плательщиком НДС) или сканированная копия гарантийного письма, подтверждающего, что потенциальный поставщик на дату предоставления конкурсной заявки не является плательщиком НДС

2.2. Нерезидентами РК должны быть представлено соответствующее информационное письмо об отсутствии задолженности.

3. Гарантийное письмо о том, что потенциальный поставщик не подлежит процедуре банкротства либо ликвидации, срок действия письма не более 1 месяца, предшествующего сроку окончания подачи заявок на участие в Аукционе:

4. Гарантийное письмо о согласии с условиями проводимого аукциона и проектом договора (изменения в проект договора могут быть внесены только по согласованию сторон).

5. Гарантийное письмо о том, что в случае победы в проводимом аукционе поставщик обязуется подписать договор или направить свои комментарии к проекту договора в течение 3 рабочих дней с момента его получения. В случае непредставления ответа в указанные сроки Заказчик вправе отказаться от заключения договора с победителем проводимого аукциона без возмещения затрат, понесенных победителем аукциона.

6. Прочие требования:

6.1. Сканированная заявка на участие в Аукционе с приложением всей необходимой документацией направляется на электронную почту Брокера-инициатора торгов. Документы должны быть отсканированы с оригинала либо с нотариально засвидетельствованной копии в цветном виде и представлены в электронном виде. Документ, отсканированный с копии и (или) дубликата, за исключением представления документов, отсканированных с бумажной копии электронного документа, полученного по средствам государственных информационных систем, или содержащий информацию, которая не может быть идентифицирована с буквенными, цифровыми и иными символами, считается не представленным потенциальным участником и подлежит отклонению как не соответствующий требованиям Заказчика.

6.2. К заявке на участие в Аукционе прилагается сканированная копия всей заявки на участие в Аукционе. Сканированные копии документов представляются с оригиналами документов в цветном формате.

6.3. При подаче заявки на участие в аукционе брокеру Заказчика, претенденты на участие в обязательном порядке должны предоставлять подписанную техническую спецификацию по данному лоту с подписью и печатью поставщика согласно приложению №2, в случае не предоставления подписанной технической спецификации, претендент не будет допущен к участию в аукционе.

6.4. Поставляемый товар должен быть новым (не бывшим в употреблении), дата выпуска (производства) ТМЦ - не более 1-го года со дня изготовления, при этом дата выпуска ТМЦ на момент поставки не должна быть более половины срока годности, консервации либо гарантийного срока.

6.5. Аналогичный товар не рассматривается за исключением случаев предусмотренных в технической спецификации. При наличии соответствующего требования в технической спецификации в случае предложения участником биржевых торгов аналогичного товара по заявке заказчика, участник торгов обязан согласовать данный аналог с заказчиком (согласно официального обращения на имя Операционного директора по снабжению Департамента снабжения KAL/KBL) не позднее 2-х рабочих дней до момента подачи заявки на участие в аукционе. В случае отсутствия официального обращения в установленные сроки, заявка рассматриваться не будет.

6.6. Запрещается использовать торговые роботы (технологии автоматизированной ускоренной обработки и подачи данных) для выставления заявок. В случае обнаружения данного факта, итоги аукциона будут признаны не действительными, брокер и потенциальный поставщик будет внесен в модуль "Рисковые контрагенты" реестра контрагентов Службы безопасности Группы KAZ Minerals

6.7. Предоставить письмо согласно приложения №4 о том, что потенциальный участник не значится (в том числе учредители, акционеры, руководители и другие аффилированные юридические и физические лица) в санкционных списках США, Великобритании и ЕС.

6.8. В случае, если анкета по соблюдению законодательства о борьбе со взяточничеством и коррупцией предоставлялась ранее 1 года, то необходимо предоставить обновленную анкету (приложение №5)

6.9. Потенциальный участник не должен входить в модуль "Рисковые контрагенты" регистра контрагентов Службы безопасности Группы KAZ Minerals

6.10. Победитель торгов после получения отчета о биржевых сделках должен предоставить приложение к биржевой сделке Брокеру заказчика в формате Excel и скан-копия подписанных варианта до 10 ч. 00 мин. следующего дня на следующие электронные адреса: e.akkulov@fbcap.kz и адрес исполнителя, указанного в технической спецификации

6.11. В случае отсутствия документа на языках проводимого конкурса, необходимо предоставить либо нотариально засвидетельствованный перевод такого документа либо документ на языке оригинала по согласованию с Заказчиком

6.12. Дополнительные требования согласно Технической спецификации (приложение №1)

6.13. Не допускается участие аффилированных компаний в одном лоте. При выявлении фактов участия по одному лоту аффилированных участников, Заказчик вправе не допускать компанию/компании к участию в аукционе

Основания признания потенциального участника не соответствующим квалификационным требованиям:

- 1) не предоставлен либо представлен с нарушением документ (документы), подтверждающие соответствие квалификационным требованиям;
- 2) не соответствует квалификационным требованиям на основании информации, согласно документов, представленных потенциальным поставщиком;
- 3) предоставление недостоверной и/или неполной информации по квалификационным требованиям;
- 4) установления факта нахождения в модуле "Рисковые контрагенты" реестра контрагентов Службы безопасности Группы KAZ Minerals;
- 5) установления факта включения потенциального поставщика, а также его учредителей, акционеров, руководителей и других аффилированных юридических и физических лица в санкционных списках США, Великобритании и ЕС;
- 6) установления факта наличия налоговой задолженности потенциального участника аукциона (включая его аффилированных лиц) более 1 тенге на стадии осуществления процедуры допуска к участию в аукционе.

Заявка на участие в аукционе от потенциального поставщика должна содержать все запрашиваемые документы согласно вышеуказанным квалификационным требованиям

Заявка на участие в аукционе должна быть предоставлена на FTP-сервер брокера заказчика согласно установленного регламента торгов

«Техническая спецификация по Лоту №1 заявки №02946»

№ п/п	Заявк а на закуп (PR)	Номенклатурн ый номер(Сток код)	Наименование закупаемых ТМЦ	Ед.изм.	Кол-во	Цена за ед., с учётом НДС	Общая сумма, с НДС	Техническая характеристика, ГОСТ, ТУ, марка, модель	Дополнительные требования к потенциальному поставщику	Условия поставки, место поставки	Срок поста вки	Условия оплаты	ДМС не мене с(от 0 до 100%)	№ контракта недропол ьзования
1	PRB0 4561-21	160325	MANOMETER PRESSURE, MEMBRANE D-160MM / МАНОМЕТР ДАВЛЕНИЯ, МЕМБРАННЫЙ D-160MM.	EACH	1.0000	1033845.120 0	1033845.120 0	69242226 с промывочным кольцом 48645044 / MANOMETER PRESSURE, MEMBRANE D-160MM RANGE 0-250 KPA, GRADUATION 2KPA, DIA 160MM, CONNECTION 2" / МАНОМЕТР ДАВЛЕНИЯ, МЕМБРАННЫЙ D-160MM ДИАПАЗОН 0-250 КПА, ГРАДУИРОВКА 2 КПА, СОЕДИНЕНИЕ 2" / QSYSYM MANOMETRI, MEMBRANALYQ D-160MM BADOTHERM N/A BDT18-S TIP A + BF, DIAPAZONY 0-250 KPA, GRADYIRLEY 2 KPA, QOSYLYS 2".	Предоставление подтверждающего документа (СТ КZ, сертификаты происхождения, сертификат соответствия или другое) о том, что участник является завод-изготовителем либо правообладателем бренда/марки закупаемого товара. В случае если потенциальный поставщик не является завод-изготовителем или правообладателем бренда/марки закупаемого товара, должно быть предоставлено письмо от завод-изготовителя или правообладателя бренда/марки с подтверждением контрактных/деловых взаимоотношений с потенциальным участником тендера и сохранении гарантийных условий завод-изготовителя или правообладателя бренда/марки в случае поставки товара через потенциального участника.	DDP - Павлодар ская область, г.Экибаст уз, в 25 км на северо-восток от поселка Торт-Кудук, 42 км на северо-западе от поселка Шидерты)	30 дней	30 дней после поставки ТМЦ	0.000 0	№2494
2	PRB0 4561-21	160328	MANOMETER PRESSURE, MEMBRANE D-160MM / МАНОМЕТР ДАВЛЕНИЯ, МЕМБРАННЫЙ D-160MM.	EACH	1.0000	1291668.000 0	1291668.000 0	69242225 с промывочным кольцом 43954225 / MANOMETER PRESSURE, MEMBRANE D-160MM BDT18-S TYPE A + BF, RANGE 0-250 KPA, GRADUATION 2KPA, DIA 160MM, CONNECTION 3" / МАНОМЕТР ДАВЛЕНИЯ, МЕМБРАННЫЙ D-160MM BDT18-S ТИП А + BF, ДИАПАЗОН 0-250 КПА, ГРАДУИРОВКА 2 КПА, СОЕДИНЕНИЕ 3" / QSYSYM MANOMETRI, MEMBRANALYQ D-160MM BADOTHERM N/A BDT18-S TIP A + BF, DIAPAZONY 0-250 KPA, GRADYIRLEY 2 KPA, QOSYLYS 3".	Предоставление подтверждающего документа (СТ КZ, сертификаты происхождения, сертификат соответствия или другое) о том, что участник является завод-изготовителем либо правообладателем бренда/марки закупаемого товара. В случае если потенциальный поставщик не является завод-изготовителем или правообладателем бренда/марки закупаемого товара, должно быть предоставлено письмо от завод-изготовителя или правообладателя бренда/марки с подтверждением контрактных/деловых взаимоотношений с потенциальным участником тендера и сохранении гарантийных условий завод-изготовителя или правообладателя бренда/марки в случае поставки товара через потенциального участника.	DDP - Павлодар ская область, г.Экибаст уз, в 25 км на северо-восток от поселка Торт-Кудук, 42 км на северо-западе от поселка Шидерты)	30 дней	30 дней после поставки ТМЦ	0.000 0	№2494

3	PRB0 4561- 21	161267	MANOMETER PRESSURE 0-16BAR, G 1/2 В 100MM / МАНОМЕТР ДАВЛЕНИЯ, 0-16БАР, G 1/2 В 100ММ.	EACH	20.0000	45760.9600	915219.2000	232.50-100 / MANOMETER PRESSURE 0-16BAR, G 1/2 В 100MM / МАНОМЕТР ДАВЛЕНИЯ, 0-16БАР, G 1/2 В 100ММ / QYSYM MANOMETRI, 0-16BAR, G 1/2 В 100MM WIKA 232.50-100.	Предоставление подтверждающего документа (СТ КЗ, сертификаты происхождения, сертификат соответствия или другое) о том, что участник является завод-изготовителем либо правообладателем бренда/марки закупаемого товара. В случае если потенциальный поставщик не является завод-изготовителем или правообладателем бренда/марки закупаемого товара, должно быть предоставлено письмо от завод-изготовителя или правообладателя бренда/марки с подтверждением контрактных/деловых взаимоотношений с потенциальным участником тендера и сохранении гарантийных условий завод-изготовителя или правообладателя бренда/марки в случае поставки товара через потенциального участника.	DDP - Павлодарская область, г.Экибастуз, в 25 км на северо-восток от поселка Торт-Кудук, 42 км на северо-западе от поселка Шидерты)	30 дней	30 дней после поставки ТМЦ	0.000	№2494
---	---------------------	--------	--	------	---------	------------	-------------	---	---	---	---------	----------------------------	-------	-------

Исполнитель: Абдрахманов Ильяс Ерикжанович

E-mail: Ilyas.Abdrakhmanov@Kazminerals.com

Телефон: 15329

Техническая спецификация к Лоту № 1 заявки №_____

Закупаемый товар						Предлагаемый товар					
№ п/п	Заявка на закуп (PR)	Номенклатурный номер (Сток код)	Наименование закупаемых ТМЦ	Ед. изм.	Кол-во	Технические характеристики, ГОСТ, ТУ, марка, модель закупаемого товара	Наименование предлагаемого товара	Технические характеристики, ГОСТ, ТУ, марка, модель предлагаемого товара	Условия поставки, место поставки	Срок поставки	ДМС (от 0 до 100%)

Согласен со всеми условиями проводимого конкурса
Должность, ФИО уполномоченного лица поставщика

подпись, печать

Приложение №3

ФИРМЕННЫЙ БЛАНК ПРЕДПРИЯТИЯ
(ИЛИ РЕКВИЗИТЫ И КОНТАКТНАЯ ИНФОРМАЦИЯ)

Исх. № _____
Дата « ____ » 2019г.

Директору по снабжению
Группы KAZ Minerals
г-ну G.Sweiha

Настоящим подтверждаем, что **НАИМЕНОВАНИЕ КОМПАНИИ**, а также ее учредители, акционеры, руководители и другие аффилированные юридические и физические лица в санкционных списках США, Великобритании и ЕС **не значатся/значатся**.

(в случае если ответ «значатся», необходимо указать какое именно юридическое или физическое лицо значится в санкционных списках необходимо указать подробно по какой причине внесено и какое отношение имеет к Компании – учредитель, руководитель, аффилированное лицо или другое).

Должность уполномоченного лица

подпись

Ф.И.О.

(обязательно печать)

Исп. _____.
Тел. 8 (_____) _____

[Фирменный бланк KAZ MINERALS]

KAZ Minerals PLC (далее – KAZ Minerals или Группа) стремится осуществлять свою хозяйственную деятельность честно, руководствуясь самыми строгими нормами этики деловых отношений. От всех работников KAZ Minerals и других лиц, действующих от имени KAZ Minerals, ожидается соблюдение всех применимых законов и правил, а также строгих норм этики в деловых отношениях и решениях. По этой причине, KAZ Minerals внедрила программу предварительной проверки деловых партнеров на соблюдение законодательства о борьбе со взяточничеством и коррупцией, чтобы обеспечить соблюдение наивысших этических и юридических стандартов во всех деловых операциях. Программа соблюдения законодательства включает принцип «зной своего партнера», в соответствии с которым KAZ Minerals должен осуществлять предварительную проверку потенциальных деловых партнеров до заключения соглашений с ними.

Первый этап предварительной проверки – заполнение Анкеты по соблюдению законодательства о борьбе с взяточничеством и коррупцией, информация из которой будет использована KAZ Minerals для проведения проверки. Пожалуйста, полностью заполните Анкету и передайте ее нашему контактному лицу в KAZ Minerals.

Кроме того, все контракты и заказы на поставку должны содержать соответствующие условия, которые требуют от деловых партнеров соблюдения всех применимых законов и положений о борьбе с взяточничеством, отмыванием денег, терроризмом и законодательства об экономических санкциях, в соответствии с положениями, изложенными в настоящем письме.

Будем признательны, если Вы заполните, подпишете и направите нам Анкету по соблюдению законодательства о борьбе с взяточничеством и коррупцией.

С уважением,

[]
[]

KAZ MINERALS

**АНКЕТА ПО СОБЛЮДЕНИЮ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВА
О БОРЬБЕ СО ВЗЯТОЧНИЧЕСТВОМ И КОРРУПЦИЕЙ**

1. Наименование компании:

2. Адрес:

3.

Телефон:

Факс: _____

4. Организационно-правовая форма:

_____ **Индивидуальный предприниматель**

_____ **Акционерное общество**

_____ **Корпорация**

_____ **ТОО/другая форма (укажите, пожалуйста)**

Страна/штат учреждения или регистрации: _____

Регистрационный номер: _____ **Дата учреждения:** _____

5. Будут ли привлекаться субподрядчики для выполнения настоящего договора?

_____ Да _____ Нет

Если да, назовите их и укажите их местонахождение (город, штат и/или страна):

6. Акционеры или участники (акции (доли участия) должны в сумме составлять 100%). Если акции обращаются на организованном рынке ценных бумаг, должны быть перечислены все акционеры, имеющие 5% или более акций). Укажите полные имена или зарегистрированные наименования и местонахождение (город, штат и/или страна):

Имя (фирменное наименование) _____ Доля, % ____
Страна проживания (учреждения) _____

Имя (фирменное наименование) _____ Доля, % ____
Страна проживания (учреждения) _____

Имя (фирменное наименование) _____ Доля, % ____
Страна проживания (учреждения) _____

Имя (фирменное наименование) _____ Доля, % ____
Страна проживания (учреждения) _____

Имя (фирменное наименование) _____ Доля, % ____
Страна проживания (учреждения) _____

Имя (фирменное наименование) _____ Доля, % ____
Страна проживания (учреждения) _____

Имя (фирменное наименование) _____ Доля, % ____

Страна проживания (учреждения) _____

7. Члены Совета директоров или наблюдательного совета. Укажите, пожалуйста, полные зарегистрированные имена/наименования и местонахождение (город, штат и/или страна):

Имя _____

Местонахождение _____

Подтвердите, пожалуйста, что другие лица (в т.ч. юридические) не участвуют в управлении делами Компании, не являясь назначенными Директорами:

Да _____ Нет _____

Если **нет**, укажите дополнительную информацию о таких лицах.

8. Высшие руководители (или аналогичные должностные лица).

Укажите, пожалуйста, полные зарегистрированные имена/наименования и местонахождение (город, штат и (или) страна):

Президент / Председатель правления/Генеральный директор _____

Местонахождение _____

Главный финансовый директор _____

Местонахождение _____

Главный производственный директор _____

Местонахождение _____

Управляющий директор _____

Местонахождение _____

Директор по продажам/маркетингу _____

Местонахождение _____

Прочие _____

Местонахождение _____

9. Прочие сотрудники, которые будут задействованы в данном проекте или сделке. Укажите, пожалуйста, полные зарегистрированные имена/наименования и местонахождение (город, штат и/или страна):

Имя _____ Должность _____

Местонахождение _____

10. Укажите, пожалуйста, все материнские компании вплоть до головной компании и их местонахождение (город, штат и/или страна):

Фирменное наименование_____

Местонахождение _____

Фирменное наименование_____

Местонахождение _____

Фирменное наименование_____

Местонахождение _____

Фирменное наименование_____

Местонахождение _____

11. Укажите, пожалуйста, все дочерние и прочие аффилированные компании и их местонахождение (город, штат и/или страна) или приложите их отдельный список:

Фирменное наименование_____

Местонахождение _____

Фирменное наименование _____

Местонахождение _____

Фирменное наименование _____

Местонахождение _____

Фирменное наименование _____

Местонахождение _____

12. Компании, которые могут дать рекомендации; предпочтительно, чтобы это были компании, для которых вы поставили аналогичные товары (выполнили аналогичные работы/услуги). Также укажите, пожалуйста, имя контактного лица и прочую контактную информацию.

Компания _____

Тел.

Имя _____

E-mail

Компания _____

Тел.

Имя _____

E-mail

Компания _____

Тел.

Имя _____

E-mail

13. Общие сведения.

Годы	деятельности	_____	Вид	деятельности
------	--------------	-------	-----	--------------

14. Является ли кто-нибудь из владельцев, контролирующих акционеров (участников), директоров, должностных лиц, работников или агентов вашей Компании работником или членом семьи работника KAZ? Если да, укажите подробности.

_____ Да _____ Нет

Подробная информация:

15. Является ли какой-либо из членов семьи владельцев, контролирующих акционеров (участников), директоров, должностных лиц, руководителей высшего звена или агентов вашей Компании:

- i. должностным лицом (государственным служащим) или работником государственного учреждения или органа (исполнительного, законодательного, судебного или административного);
- ii. должностным лицом или работником организации, находящейся в собственности или под контролем государства;
- iii. должностным лицом или работником международной общественной организации;
- iv. лицом, официально действующим от имени государственного органа, учреждения или международной общественной организации;
- v. кандидатом на должность в государственный орган или лицом, уже назначенным на такую должность; или

vi. должностным лицом или работником политической партии?

_____ Да _____ Нет

Если да, укажите подробности:

16. Является ли владелец, контролирующий акционер (участник), директор, должностное лицо, руководитель высшего звена или агент вашей компании:

i. должностным лицом (государственным служащим) или работником государственного учреждения или органа (исполнительного, законодательного, судебного или административного);

ii. должностным лицом или работником организации, находящейся в собственности или под контролем государства;

iii. должностным лицом или работником международной общественной организации;

iv. лицом, официально действующим от имени государственного органа, учреждения или международной общественной организации;

v. кандидатом на должность в государственный орган или лицом, уже назначенным на такую должность; или

vi. должностным лицом или работником политической партии?

_____ Да _____ Нет

Если да, укажите подробности:

17. Был ли кто-нибудь из владельцев, контролирующих акционеров (участников), директоров, должностных лиц, руководителей высшего звена или агентов вашей Компании или сама Компания в течение последних 5 лет:

- i. официально осужден или подвергнут административной или уголовной ответственности или следствию компетентными государственными органами за какое-либо финансовое правонарушение, включая, без ограничения, мошенничество, взяточничество, коррупцию, отмывание денег или финансирование терроризма;
- ii. подвергнут ограничительным, обеспечительным или конфискационным мерам в виде замораживания банковских счетов, конфискации или ареста имущества в связи с предполагаемым или фактическим нарушением законов против коррупции, отмывания денег или финансирования терроризма;
- iii. отстранен от участия в тендерах государственных компаний в связи с коррупционной деятельностью в какой-либо юрисдикции?

_____ Да _____ Нет

Если да, укажите подробности:

18. Участвовал ли кто-нибудь из владельцев, контролирующих акционеров (участников), директоров, должностных лиц, руководителей высшего звена или агентов вашей Компании или сама Компания в течение последних 5 лет в сделках, при которых имели место:

- i. получение, передача, перевозка, хранение, использование, структурирование, перенаправление или укрытие средств, полученных от какой-либо преступной деятельности, включая незаконный оборот

наркотиков, мошенничество или дачу взяток государственным служащим или коммерческий подкуп третьих лиц;

ii. участие в террористической деятельности, поддержка или финансирование терроризма, террористических организаций или отдельных лиц?

_____ Да _____ Нет

Если да, укажите подробности:

19. Имеется ли в вашей Компании программа или кодекс по соблюдению законодательства о противодействии взяточничеству и коррупции? (Если да, предоставьте копию такой программы или кодекса).

_____ Да _____ Нет

20. Распространяется ли такая программа или кодекс по соблюдению законодательства о противодействии взяточничеству и коррупции на всех сотрудников, которые будут задействованы в данной сделке с KAZ Minerals?

_____ Да _____ Нет

Если да, укажите подробности:

Как внедряется такая программа или кодекс по соблюдению законодательства о противодействии взяточничеству и коррупции в ходе вашей обычной деятельности?

21. Имеются ли в вашей компании политики о противодействии взяточничеству и коррупции?

_____ Да _____ Нет

Если да, предоставьте копии:

22. Знаете ли вы о каких-либо формах современного рабства (в т.ч. принудительный труд, рабство, подневольный труд, торговля людьми или детский труд) в вашей организации или среди ваших прямых или косвенных поставщиков?

_____ Да _____ Нет

Если да, укажите подробности:

23. Учувствовали ли ваша Компания в уклонении от налогов или знаете ли вы о связанных лицах (к примеру, сотрудниках, агентах, поставщиках услуг, дочерних компаниях или совместных предприятиях), задействованных в уклонении от налогов?

_____ Да _____ Нет

Если да, укажите подробности:

24. Применяются ли какие-либо санкции по отношению к вам или кому-либо из ваших дочерних организаций, директоров, официальных лиц или сотрудников, или, насколько вам известно, кому-либо из агентов, партнеров или других лиц, действующих от вашего имени? Применение санкций в данной Анкете означает «быть субъектом или

объектом каких-либо санкций, применяемых Правительством США, Советом Безопасности ООН, Европейским Союзом, Казначейством Ее Величества или другим соответствующим санкционным органом.

_____ Да _____ Нет

Если да, укажите подробности:

25. Укажите любые другие факты, которые могут иметь значение для оценки коррупционного риска в связи с заключением контракта или договора с вашей Компанией.

ПОДТВЕРЖДЕНИЕ И СОГЛАСИЕ НА ПРОВЕРКУ

Настоящим подтверждаю достоверность и точность ответов, приведенных в настоящей Анкете. Заполняя и подписывая настоящую Анкету от своего имени и от имени нижеуказанной Компании, я даю согласие на проверку сведений, указанных в Анкете, KAZ Minerals PLC и/или компанией Группы KAZ Minerals, ее дочерними, аффилированными организациями или агентами. Факсимильная копия настоящего документа имеет такую же силу, как оригинал.

Подпись

Имя

Должность [председатель правления, генеральный директор или финансовый директор]

Компания

Дата

ДОГОВОР ПОСТАВКИ / ЖАБДЫҚТАУ ШАРТЫ

№ _____

г. Алматы / Алматы к.

Дата договора / Шарттың күні « ____ » 20 ____ г./ж.

ТОО «KAZ Minerals Bozshakol» (КАЗ Минералз Бозшаколь), юридическое лицо, зарегистрированное и действующее в соответствии с законодательством Республики Казахстан, именуемое в дальнейшем «Покупатель», в лице _____, действующего на основании _____, именуемое в дальнейшем «Продавец», в лице _____, действующего на основании _____, с другой стороны, далее по тексту совместно именуемые «Стороны», а индивидуально «Сторона» на основании _____, заключили настоящий договор (в дальнейшем - Договор) о следующем ниже:

Номер, дата и наименование контракта на недропользование:

№ _____ « ____ » 20 ____ г.

Способ закупа: закуп через Товарные Биржи

№ _____ « ____ » 20 ____ г.

1. ПРЕДМЕТ ДОГОВОРА

1.1. Продавец обязуется на условиях настоящего Договора продать (поставить) в пользу Покупателя товар (далее по тексту Договора «Товар»), в количестве и ассортименте, определенными в Приложении (ях) №_____, которое (ые) составляет (ют) неотъемлемую часть Договора, а Покупатель обязуется принять и оплатить товар.

1.2. Продавец обязан тщательно проверить все документы и прочую информацию, предоставленные Покупателем по Поставке Товаров, а также все условия, риски, непредвиденные и прочие обстоятельства, которые могут повлиять на поставку Товаров, включая условия в Месте Поставки, и учесть это в Цене.

2. ОБЩАЯ СУММА ДОГОВОРА

2.1. Общая сумма Договора составляет _____ без учета/с учетом НДС и других обязательных платежей в бюджет, плат и сборов, предусмотренных законодательством Республики Казахстан и включает в себя все расходы Продавца по Договору.

3. СРОК ДЕЙСТВИЯ ДОГОВОРА

3.1. Настоящий Договор вступает в силу с даты его подписания обеими Сторонами и действует до _____. Датой подписания является дата, указанная в преамбуле Договора.

Кроме того, Договор будет в действии до момента проведения окончательного расчета между Сторонами по всем платежам, отгрузкам и полного выполнения Сторонами всех обязательств по Договору, а в части гарантийных обязательств до окончания гарантийного срока на Товар.

4. ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ И УСЛОВИЯ ДОГОВОРА ПОСТАВКИ**4.1. ОПРЕДЕЛЕНИЯ**

«**Дата Поставки**» - дата, указанная в Приложении 1 к Договору, в которую Товары должны быть поставлены в Место Поставки;

«**Дата Фактической Поставки**» - дата, когда Товары фактически доставлены в Место Поставки, указанное в Приложении 1 к Договору;

«**Договор**» - означает настоящий Договор поставки Товаров между Покупателем и продавцом;

«**Приложение 1 к Договору**» - документ, в котором указываются описание, количество, цены и условия поставки Товаров по настоящему Договору;

«**Инкотермс 2010**» означает Инкотермс 2010, Правила МТП для использования торговых терминов в национальной и международной торговле, опубликованные Международной торговой палатой, публикация МТП № 715E;

«**Место Поставки**» - место, указанное в Приложении 1 к Договору;

«**Неустойки/Штрафы/пени**» - денежная сумма, подлежащая оплате Покупателем или Продавцом в пользу другой стороне и/или соответствующему уполномоченному государственному или иному органу и/или иной третьей стороне, в случае неисполнения и/или ненадлежащего исполнения обязательств, предусмотренных условиями настоящего Договора, которая подлежит взысканию с лица, совершившего такое нарушение (гражданское, административное, налоговое или иное).

«**Поставка**» - обязательство Продавца, включающее изготовление или закуп Товара в целях его дальнейшей реализации Покупателю (как это

«KAZ Minerals Bozshakol» (КАЗ Минералз Бозшаколь) ЖШС, Казакстан Республикасының заңнамасына сәйкес тіркелген және әрекет ететін, бұдан былай «Сатып алушы» деп аталағын, негізінде әрекет ететін _____, тұлғасында, бір жағынан, және _____, бұдан былай «Сатушы» деп аталағын, негізінде әрекет ететін _____, тұлғасында, екінші жағынан, бұдан былай мәтін бойынша бірлесе отырып «Тараптар» ал жеке алғанда «Тарап» деп аталағын, негізінде томендегілер туралы осы Шартты (бұдан былай - Шарт) жасасты:

Нөмірі, күні және атауы-жер қойнауын пайдалануға арналған көлісімшарт:

№ _____ « ____ » 20 ____ ж.

Сатып алу тәсілі: тауар биржасы арқылы сатып алу:
№ _____ « ____ » 20 ____ ж.

1. ШАРТТЫҢ МӘНІ

1.1. Сатушы осы Шарттың талаптарына сәйкес Сатып алушыга Шарттың ажырамас болігі болып табылатын №_____. Қосымшада (ларда) көрсетілген мөлшерде және сұрыптамада Тауарды (бұдан былай Шарттың мәтіні бойынша «Тауар») сатуға (жеткізуға), Сатып алушы Тауарды қабылдауға және төлеуге міндеттенеді.

1.2. Сатушы Сатып алушы ұсынған Тауарларды Жеткізу бойынша барлық құжаттар мен басқа да акпаратты, сондай ақ шарттар, тәуекелдер, Тауарларды жеткізуға әсер етпе алатын күтпеген және басқа да жағдайларды, Жеткізу Орнындағы шарттарды қосқанда, мұқият тексеруге және оларды Бағада ескеруге міндеттенеді.

2. ШАРТТЫҢ ЖАЛПЫ БАҒАСЫ

2.1. Шарттың жалпы сомасы ККС-ны және Қазақстан Республикасының заңнамасында көзделген бюджетке төленетін басқа да міндеттемелерді, төлемдерді және алымдарды есептегендегенде/есептегендегенде құрайды және Шарт бойынша Сатушының барлық шығыстарын қамтиды.

3. ШАРТТЫҢ ӘРЕКЕТ ЕТУ МЕРЗІМІ

3.1. Осы Шарт Тараптардың екеуі де оған кол қойған күнінен бастап күшине енеді және _____ дейін әрекет етеді. Қол қойылған күні Шарттың кіріспесінде көрсетілген күн болып саналады. Бұдан басқа, Шарт Тараптар арасында барлық төлемдер, тиеп түсірuler бойынша ақырғы есеп айырысулар жүзеге асырылып, Тараптар Шарт бойынша барлық міндеттемелерді толығымен орынданған сәтке дейін әрекет етеді, ал кепілдік міндеттемелер болігінде Тауардың кепілдік мерзімінде аяқталуын дейін.

4. ЖАБДЫҚТАУ ШАРТЫНЫҢ ЖАЛПЫ ЕРЕЖЕЛЕРІ МЕН ТАЛАПТАРЫ**4.1. АНЫҚТАМАЛАР**

«**Жабдықтау күні**» дегеніміз - Шартқа қоса тіркелетін 1 Қосымшада көрсетілген, Жабдықтау жеріне Тауарлар жеткізілетін күн;

«**Накты жабдықтау күні**» дегеніміз - Шартқа қоса тіркелетін 1 Қосымшада көрсетілген, Тауарлар Жеткізу жеріне накты жеткізілген күн;

«**Шарт**» дегеніміз – Сатып алушы мен Сатушы арасында жасалған осы Тауарларды жабдықтау шарты;

«**Шартқа қоса тіркелетін 1 Қосымша**» - осы Шарт бойынша Тауарлардың сипаттамасы, саны, бағасы мен Тауарларды жеткізу шарттары көрсетілген құжат;

«**Инкотермс 2010**» дегеніміз - Инкотермс 2010, яғни Халықаралық сауда палатасы ХСП №715E басылымында жарияланған ХСП ұлттық және халықаралық саудага көтүсті сауда терміндерін көлдану ережелері;

«**Жеткізу жері**» дегеніміз - 1 Қосымшада көрсетілген жер;

«**Тұрғызылдық айыштары/Айышпұлдар/сімпұлдар**» - осы Шарттың осындағы бұзушылықтарды (азаматтық, әкімшілік, салықтық немесе тарифтер) жасаған тұлғадан өндіргу же жататын талаптарында қарастырылған міндеттемелерді орындаған және/немесе тиісті түрде орындаған басқа тарапқа және/немесе тиісті үкілетті мемлекеттік немесе озге органдық және/немесе өзге де үшінші тараптың пайдастына Сатып алушының немесе Сатушының төлейтін акша сомасы.

«**Жабдықтау**» дегеніміз - Тауарды Сатып алушыға сату үшін өндірі немесе сатып алуды (1 Қосымшада көрсетілгендей), 1 Қосымшада

4.1. договор поставки товара (резидент_разовая поставка_недра) - rus_kaz_20211603 - бозшаколь_05402021.docx211603 - Бозшаколь

Покупатель

Продавец

определенено в Приложении 1 к Договору), транспортировку, физическую доставку Товара Покупателю на условиях поставки, определенных в Приложении 1 к Договору, упаковку Товара, погрузку-разгрузку Товара, страхование, хранение Товара в пути доставки до его передачи Покупателю, физическую передачу Товара Покупателю

«Связанные лица» означает всех сотрудников (работающих на постоянной, контрактной и временной основе), прикомандированных лиц, сотрудников агентств, консультантов, подрядчиков, субподрядчиков, агентов, представителей, аффилированных и любых других лиц, оказывающих услуги в интересах или от имени какой-либо Стороны, независимо от того, являются ли они физическими или юридическими лицами, а также действующих в качестве лиц, оказывающих такие услуги.

«Товары» - все товары, указанные в Приложении 1 к Договору, все руководства по применению, запасные части и инструкции по эксплуатации, которые необходимы Покупателю для надлежащего использования Товаров, а также все другие вещи, которые по логике вещей должны быть поставлены вместе с Товаром, которые указаны в Приложении 1 к Договору.

«Цена» - стоимость за единицу Товара, указываемая в Приложении 1 к Договору.

«Часы Поставки» - часы, указанные в Приложении 1 к Договору, в течение которых Товары могут быть доставлены Продавцом в Место Поставки.

4.2. ОСМОТР, ОТКЛОНЕНИЕ И ОБЕСПЕЧЕНИЕ КАЧЕСТВА ТОВАРОВ

4.2.1. Продавец обязуется проводить испытание Товаров самостоятельно и за свой счет, с целью обеспечения соответствия Товаров условиям Договора.

4.2.2. Покупатель может в любое время посетить место изготовления Товаров с целью осмотра, проверки или испытания Товаров.

4.2.3. Продавец обязан содействовать Покупателю в процессе проведения осмотра, проверки или испытания Товара, включая, но не ограничиваясь, предоставлять Покупателю доступ к местам изготовления и/или сборки Товара, документам или сведениям на Товар, незамедлительно отвечать на все вопросы Покупателя.

4.2.4. Осмотр, проверка или испытание Товаров Покупателем не освобождает Продавца от выполнения своих обязательств в соответствии с Договором.

4.2.5. При обнаружении дефекта или несоответствия Товаров условиям Договора в ходе проверки, Покупатель может направить Продавцу уведомление с требованием устранит такой дефект или несоответствие в разумный срок, указанный в уведомлении, а Продавец обязуется выполнить условия, изложенные в уведомлении.

4.2.6. В случае не устранения Продавцом дефекта или прочего несоответствия Товаров в срок, указанный в уведомлении, в соответствии с пунктом 4.2.5, Покупатель, может расторгнуть Договор и/или отказаться от его исполнения (отказ от Договора), направив письменное уведомление Продавцу.

4.2.7. Продавец обязуется обеспечить соответствие изготавливаемого Товара требованиям, предъявляемым к качеству Товаров, изложенными в Приложении 1 к Договору. В случае отсутствия таких требований, Товары должны соответствовать требованиям стандартов, применяемых к такому типу Товаров.

4.2.8. В случае необходимости визита работника (работников) Продавца на месторождение, Продавец обязуется соблюдать визовое законодательство Республики Казахстан. При этом, если между страной Продавца и Республикой Казахстан установлен визовый режим, Покупатель обязуется обеспечивать визовую поддержку, а Продавец обязуется оформлять (получать) соответствующую (деловую) визу.

Покупатель предоставляет письмо-приглашение для получения визы, если у Продавца нет представительства на территории Республики Казахстан. По прибытии работника (работников) Продавца на территорию Республики Казахстан Покупатель предоставит все необходимые документы в миграционную полицию Республики Казахстан для прохождения регистрации/подачи уведомлений. Покупатель оплачивает все расходы, связанные с совершением действий, указанных в настоящем пункте.

В случае нарушения Продавцом визового режима, например, оформление туристической визы вместо деловой или иное любое нарушение, Продавец несет ответственность в полном объеме за все возможные последствия, в том числе обязуется возместить причиненный Покупателю ущерб (административный штраф за нарушение миграционного законодательства, расходы, связанные с задержанием и депортацией, неисполнение или просрочка исполнения Договора и другое).

4.2.9. Вместе с поставляемым Товаром Продавец принимает на себя

анықталған талаптарға сай Тауарды Сатып алуға тасымалдау және іс жүзінде жеткізуі, Тауарды бұып түті, Тауарды тиу мен түсіруді, Сатып алушыға бергенге дейін жеткізу кезінде Тауарды сактандыру мен сактауды, Тауарды Сатып алушыға іс жүзінде табыстауды қамтитын Сатушының міндеттемесі.

«Байланысты тұлғалар» жеке немесе занды тұлғалар болып табылатынына тәуелсіз, сондай-ақ мұндай қызыметтерді көрсететін тұлғалар ретінде әрекет ететін, қандай болсын Тараптың атынан немесе мұдделерінде қызыметтер көрсететін барлық қызыметкерлерді (тұркты, келісімшарттық және уақытша негізде жұмыс жасайтын), іссапармен жиберілген тұлғаларды, агенттіктердің қызыметкерлерін, кенесшилерді, мердігерлерді, қосалық мердігерлерді, агенттерді, өкілдерді, үлестес және кез-келген басқа да тұлғаларды білдіреді.

«Тауарлар» дегеніміз - Шартка коса тіркелетін 1 Қосымшада көрсетілген барлық тауарлар, Тауарларды дұрыс колдану үшін Сатып алушыға қажет барлық қолдану нұсқаулықтары, қосалық болшектер мен пайдалану нұсқаулықтары, сондай-ақ Шартка коса тіркелетін 1 Қосымшада көрсетілген Тауармен бірге жеткізуға тиісті барлық басқа қысынды заттар.

«Бага» дегеніміз - Шартка коса тіркелетін 1 Қосымшада көрсетілген Тауар бірлігінін құны.

«Жеткізу уақыты» - Сатушы Жеткізу жеріне Тауарларды жеткізе алатын, Шартка коса тіркелетін 1 Қосымшада көрсетілген уақыт.

4.2. ТАУАРЛАРДЫ ҚАРАП ШЫГУ, ҚАБЫЛДАМАУ ЖӘНЕ ОЛАРДЫҢ САПАСЫН ҚАМТАМАСЫЗ ЕТУ

4.2.1. Сатушы Тауарлардың сапасы Шарт талаптарына сәйкес келетінін қамтамасыз ету үшін Тауарларды өз күшімен және өз есебін тексеруге міндетті болады.

4.2.2. Сатып алушы Тауарларды қарап шығу, тексеру немесе сынау үшін кез келген уақытта Тауарлар ондірілетін жерге келуі мүмкін.

4.2.3. Сатушы қарап шығу, тексеру немесе сынау барысында Сатып алушыға комекесүү тиіс, онын ішінде (бірақ бұлармен шектелмейді) Сатып алушыға Тауар өндірілетін және/немесе жиналатын жерге кіру, Тауардың құжаттарын я мәліметтерін кору мүмкіндігімен қамтамасыз етуі, сондай-ақ Сатып алушының барлық сұралтарына кешіктірмей жауп беруі тиіс.

4.2.4. Сатып алушының Тауарларды қарап шыгуы, тексеруі немесе сынауы Сатушыны Шарттағы міндеттемелерін орындаудан босатпайды.

4.2.5. Тексеру нәтижесінде Тауарларда ақау немесе Шарттың талаптарына сәйкесіздік табылса, Сатып алушы мұндай ақауды немесе сәйкесіздікі хабарландыруда көрсетілген қысынды мерзімде жоғо талабын қамтитын хабарландыру жиберуі мүмкін, ал Сатушы хабарландыруда белгіленген талаптарды орындауга міндетті болады.

4.2.6. Сатушы 4.2.5-тармакқа сәйкес хабарламада көрсетілген мерзімде Тауардың ақауын немесе басқа да сәйкесіздігін жоймаган жағдайда, Сатып алушы Сатушыға жазбаша хабарлама жібере отырып, Шартты бұзуга және/немесе оны орындаудан (Шарттан бас тарту) бас тартуы мүмкін.

4.2.7. Сатушы өндірілетін Тауардың Шартка коса тіркелетін 1 Қосымшада белгіленген сапаға қатысты талаптарына сәйкес келуін қамтамасыз етуге міндетті. Мұндай талаптар койылмаган болса, Тауарлар осындау Тауар түріне қолданылатын стандарттардың талаптарына сәйкес келуі тиіс.

4.2.8. Сатушы жұмыскерінің (жұмыскерлерінің) көн орына келуі қажет болған жағдайда, Сатушы Қазақстан Республикасының визалық заңнамасын сактауға міндеттенеді. Бұл кезде, егер Сатушының елі мен Қазақстан Республикасының арасында визалық режим орнатылған болса, онда Сатып алушы беруші визалық колдауды қамтамасыз етуге міндеттенеді, ал Сатушы тиісті (іскерлік) визаны ресімдеуге (алуға) міндеттенеді. Егер Сатушыда Қазақстан Республикасының аумағында оқілдік болмаған жағдайда, Сатып алушы беруші виза алу үшін шакыру-хат ұсынады. Сатушының жұмыскері (жұмыскерлері) Қазақстан Республикасының аумағында келген кезде Сатып алушы беруші тіркеуден оту/хабарламаларды беру үшін Қазақстан Республикасының көші-кон полициясына барлық қажетті құжаттарды ұсынады. Сатып алушы беруші осы тармакта көрсетілген іс-әрекеттердің жүзеге асыруға қатысты барлық шығыстарды өзі төлейді.

Сатушы визалық режимді бұзған жағдайда, мәселен, іскерлік визаның орынна түристік визаны ресімдеген немесе кез келген өзге бұзушылық жасаған болса, Сатушы туындауы ықтимал барлық салдар үшін толық көлемде жауап береді, соның ішінде Сатып алушы берушіге келтірілген залалды етуеге міндеттенеді (көші-кон заңнамасын бұзған үшін салынатын екімшілік айыппұл, тұтқындаумен және депортациялаумен байланысты шығыстар, Шартты орындаумен немесе мерзімінен кешіктіріп орындау және т.б.).

<p>обязательство предоставлять Покупателю оригиналы соответствующих документов (сертификат качества или иной другой аналогичный документ) с указанием сроков хранения каждой партии Товаров, указанием даты изготовления Товара, даты истечения срока хранения Товара, сроком годности Товара, если применимо к данному виду Товара. Такие документы должны быть предоставлены Продавцом Покупателю вместе с поставляемым Товаром. В случае не предоставления документов Продавцом Покупателю, предусмотренных условиями настоящего пункта Договора, Покупатель имеет право отказаться от приемки такого Товара. Все обязательства по возврату такого Товара Покупателем Продавцу из места поставки Товара осуществляются исключительно силами и за счет Продавца.</p> <p>4.2.10. При этом Стороны также соглашаются, что на момент передачи поставляемого Товара Продавцом Покупателю по настоящему Договору, срок годности Товара должен составлять не менее 2/3 от общего срока годности такого Товара. В случае, если на момент передачи Товара Продавцом Покупателю срок годности Товара будет составлять менее 2/3 от общего срока годности Товара, Покупатель имеет право отказать от приемки такого Товара. Все обязательства по возврату такого Товара Покупателем Продавцу из места поставки Товара осуществляются исключительно силами и за счет Продавца.</p>	<p>4.2.9. Жеткізілетін Тауармен бірге, Сатуши өзіне Сатып алушыға әрбір Тауар топтамасын сактау мерзімдері, Тауардың жасалған күні, Тауарды сактау мерзімінің ету күні, егер аталған Тауарға қатысты болса, Тауардың жарамдылық мерзімі көрсетілген тиісті құжаттардың (сапа сертификаты немесе өзге де үкекс ақын) түпнұсқаларын ұсыну міндеттемесін қабылдайды. Сатуши мұндай құжаттарды Сатып алушыға жеткізілетін Тауармен бірге ұсынуы тиіс. Сатуши Сатып алушыға осы Шарт тармактарының талаптарымен көзделген құжаттарды ұсынбаса, Сатып алушының мұндай Тауарды қабылдаудан бас тартуға құқылы. Сатып алушының мұндай Тауарды жеткізу орнынан Сатушиға қайтару бойынша барлық міндеттемелері Сатушиның құшімен және оның есебінен гана жүзеге асырылады.</p> <p>4.2.10. Сонымен катар, Тараптар Сатушиның осы Шарт бойынша жеткізілетін Тауарды Сатып алушыға беру сәтіне Тауардың жарамдылық мерзімі мұндай Тауардың жалпы жарамдылық мерзімін көмінде 2/3 болуы тиіс екенімен келіседі. Сатушиның Тауарды Сатып алушыға беру сәтінде Тауардың жарамдылық мерзімі Тауардың жалпы жарамдылық мерзімін 2/3 кем болса, Сатып алушы мұндай Тауарды қабылдаудан бас тартуға құқылы. Сатып алушының мұндай Тауарды жеткізу орнынан Сатушиға қайтару бойынша барлық міндеттемелері Сатушиның құшімен және оның есебінен гана жүзеге асырылады.</p>
<p>4.3. ЦЕНА И УСЛОВИЯ ОПЛАТЫ</p> <p>4.3.1. Стоимость за единицу Товара, указанная в Приложении 1 к Договору, является фиксированной и не подлежит изменению в связи с ростом и падением цен на товары, или колебанием валютного курса.</p>	<p>4.3. БАҒА ЖӘНЕ ТОЛЕМ ШАРТТАРЫ</p> <p>4.3.1. Шартқа қоса тіркелетін 1 Қосымшада көрсетілген Тауар бірлігінің құны тұркты және тауар бағаларының көтерілуі мен томендеуіне немесе валюта бағамының ауытқуына байланысты өзгерілмейді.</p>
<p>4.3.2. Покупатель оплачивает Продавцу стоимость каждой партии Товара в течение 30 (тридцати) календарных дней от фактической даты получения Товара (дата подписания уполномоченным лицом Покупателя накладной на отпуск Товаров).</p> <p>Продавец обязан выставить электронный счет-фактуру в адрес Покупателя в сроки и в порядке, установленном Налоговым законодательством Республики Казахстан.</p> <p>Электронный счет-фактура должен содержать подробное описание товарно-материальных ценностей, за которые он выставляется. НДС должен быть выделен. Продавец обязуется оформлять электронный счет-фактуру в соответствии с требованиями действующего налогового законодательства Республики Казахстан. В каждом электронном счет-фактуре должна быть ссылка на номер настоящего Договора, БИН (ИИН), серию и номер свидетельства о постановке на учет по НДС, если Продавец является налогоплательщиком согласно налоговому законодательству Республики Казахстан, а также юридический адрес Покупателя. Оплата электронного счета-фактуры осуществляется только при условии, если он отвечает требованиям настоящего Договора и действующего налогового законодательства Республики Казахстан. Электронный счет-фактура, при оформлении которого Продавцом не соблюдены указанные требования, подлежит возврату Продавцу. Продавец соглашается, что в случае если электронный счет-фактура не отвечает вышеуказанным требованиям, его неоплата не может рассматриваться Продавцом в качестве нарушения Покупателем обязательств по настоящему Договору и не может порождать применение в отношении Покупателя штрафных санкций, предусмотренных настоящим Договором.</p> <p>Оплата за поставленный товар производится по реквизитам, указанным в настоящем договоре.</p>	<p>4.3.2. Сатып алушы Сатушиға Тауардың әрбір топтамасының құнын Тауардың накты алған күнин (Сатып алушының өкілтті тұлғасының Тауарды жіберуге жонелтпе құжатқа қол қойған күн) бастап 30 (отзы) күнтізбелік күн ішінде төлейді.</p> <p>Сатуши Сатып алушының атына Қазақстан Республикасының Салық заңнамасына сәйкес мерзімде және тәртіпті электрондық шот фактураны шыгаруы тиіс.</p> <p>Электрондық шот-фактурада ол ұсынылатын тауарлы-материалдық құндылықтардың толық сипаттамасы болуы тиіс. ҚКС болек көрсетілуі тиіс. Сатуши электрондық шот-фактураны Қазақстан Республикасының қолданыстағы заңнамасының талаптарына сәйкес электрондық шот-фактураның рецимдеуге міндетті. Әрбір электрондық шот-фактурада осы Шарттың номіріне сілтеме, БСН (ЖСН), ҚКС бойынша есепке тұру күлдігінің сериясы және номірі, егер де Сатуши Қазақстан Республикасының салық заңнамасына сәйкес салық төлеуші болып табылса, сонымен катар Сатып алушының заңды мекенжайы болуы тиіс. Электрондық шот-фактураны ол осы Шарттың және Қазақстан Республикасының қолданыстағы салық заңнамасының талаптарына сәйкес болған жағдайда гана толенеді. Электрондық шот-фактураны рецимдеген кезде Сатуши көрсетілген талаптарды орында маса, онда ол Сатушиға қайтарылады. Сатуши электрондық шот-фактура жогарыда көрсетілген талаптарға сәйкес болмаса, онда оның толенбейін Сатушимен осы Шарт бойынша Сатып алушының міндеттерін бұзғаны ретінде қарастырылмайтынына және осы Шартпен көзделген айыппұл санкцияларының қолданылуын тудыrmайтынына келіседі.</p> <p>Жеткізілетін Тауар үшін толем осы шартта көрсетілген деректемелер бойынша жүзеге асырылады.</p>
<p>4.3.3. Если не указано иное в Договоре, Цена включает стоимость Товара, все налоги и сборы, таможенные платежи, в том числе налог на добавленную стоимость, подлежащие оплате в связи с поставкой и доставкой Товаров, расходы по Поставке Товара Покупателю, его сертификации в Республике Казахстан согласно пункту 4.4.10 (е), а также иные расходы, связанные с Поставкой Товара по настоящему Договору.</p>	<p>4.3.3. Шартта бақаша көрсетілмесе, Бағага Тауар құны, Тауарларды жабдықтау мен жеткізуге байланысты толенуі тиіс барлық салықтар мен алымдар, кеден толемдері, қосылған құн салығы, Сатып алушыны Тауармен жабдықтауға, Тауарды Қазақстан Республикасында куәландыруға (4.4.10 (е) тармағына сәйкес) қатысты шығындар, сонымен катар осы Шартта сәйкес Тауармен жабдықтауға қатысты баска шығындар кіреді.</p>
<p>4.3.4. Продавец подтверждает получение всех возможных сведений и всех других данных, необходимых для определения Цены. Цена не подлежит изменению ни по каким причинам, кроме случаев согласования такого изменения Цены в письменной форме за подписью уполномоченного представителя Покупателя.</p>	<p>4.3.4. Сатуши Бағаны анықтау үшін кажетті барлық мәліметтер мен басқа барлық деректерді алғанын растиайды. Сатып алушының өкілі Бағаны езгертуге жазбаша түрде көліп, колын қоймаса, Бағаны ешбір себебеке байланысты өзгерту мүмкін емес.</p>
<p>4.3.5. В случае разногласия по счету, выставленному Продавцом, Покупатель уведомляет Продавца о возникновении разногласия. Оплата такого счета будет приостановлена до урегулирования разногласия. Срок оплаты такого счета начнется с даты указанной на измененном счете либо с даты, когда стало ясно, что счет является правильным. При этом Покупатель не будет нести ответственность за просрочку осуществления платежа по спорным счетам.</p>	<p>4.3.5. Жабдықтауы ұсынған шот бойынша түсініспеушілік туында, Сатып алушы Сатушиға түсініспеушілік туындағаны туралы хабарлайды. Мұндай шотты төлеу мерзімі өзгерілген шотқа қойылған күнин немесе шот дұрыс деп табылған күнин бастап есептеледі. Сонымен бірге Сатып алушы даулы шоттар бойынша толемді кешіктіруге жауапты болмайды.</p>
<p>4.3.6. Покупатель вправе не оплачивать поставленные Товары, не соответствующие требуемым спецификациям или не отвечающие</p>	<p>4.3.6. Сатып алушы талап етілген сипаттамаларға немесе Сатып алушының талаптарына сәйкес келмейтін жабдықталған Тауарлар үшін толемеуге құқылы.</p>
<p><i>4.1. договор поставки товара (резидент_разовая поставка_недра) - rus_kaz_20211603 - бозшаколь_05402021.docx211603 - Бозшаколь</i></p>	<p><i>Продавец</i></p>

требованиям Покупателя.

4.3.7. Покупатель имеет право удержать стоимость расходов, пени, неустоек, суммы авансовых платежей, подлежащих возврату и/или уплате Продавцом по настоящему Договору, из сумм оплаты, подлежащих уплате Покупателем в пользу Продавца по настоящему Договору и/или по иным договорам, заключенным с Продавцом.

Продавец, при подписании настоящего Договора подтверждает, что ознакомлен с условиями возможного удержания причитающихся сумм Покупателю по Договору и иным договорам, заключенным с Покупателем, а также дает Покупателю свое согласие на такие удержания.

4.3.8. Все платежи осуществляются путем перечисления на банковский счет, указанный только в Договоре. Днем оплаты считается день списания денежных средств с банковского счета Покупателя.

4.3.9. Товар, включенный в Перечень товаров, утвержденный Решением Совета Евразийской экономической комиссии от 14 октября 2015 года № 59, а также в Перечень товаров, утвержденный Приказом Министра национальной экономики Республики Казахстан от 9 февраля 2017 года № 58, и в иных случаях, предусмотренных законодательством Республики Казахстан Продавец обязан корректно указать код ТН ВЭД ЕАЭС.

В случае нарушения Продавцом указанного требования, Покупатель вправе, с соблюдением претензионного порядка, предусмотренного Договором, удержать из суммы, подлежащей выплате Продавцу, сумму НДС, предъявленного Продавцом к оплате.

Кроме того, Продавец обязан, в течение 10 (десяти) рабочих дней с момента получения требования Покупателя, на основании подтверждающих документов, возместить убытки, связанные с оплатой Покупателем административного штрафа и (или) пени, начисленной в соответствии с налоговым законодательством Республики Казахстан.

4.3.10. В случае если Покупатель выражает согласие в переуступке права денежного требования по обязательствам, указанным в уведомлении о переуступке права денежного требования, в отношении данных требований пункты настоящего Договора касающиеся оплаты напрямую Продавцу не действуют.

4.3.11. Продавец имеет право осуществить переуступку права денежного требования по настоящему Договору, при условии согласия Покупателя и предоставления в его адрес соответствующего уведомления, подписанного Продавцем и соответствующей факторинговой компанией.

4.3.12. Продавец не имеет права требовать исполнения обязательств в части оплаты в случае переуступки денежного требования согласно пункту 4.3.11. настоящего Договора.

4.3.13. При получении уведомления о переуступке права денежного требования от Продавца, Покупатель обязуется рассмотреть его в течение 3 (трех) рабочих дней с даты получения уведомления и предоставить ответ (согласие или отказ).

4.3.14. Покупатель имеет право отказать Продавцу в переуступке права денежного требования по настоящему Договору.

4.4. СРОКИ И ПОСТАВКА

4.4.1. Поставка товара по настоящему Договору должна быть осуществлена Продавцом в соответствии с условиями, указанными в приложении №1 к настоящему договору.

4.4.2. Покупатель не обязан принимать Товары, доставленные раньше Даты Поставки. Если Покупатель не принимает Товары, доставленные раньше Даты Поставки, то Продавец обязуется за свой счет обеспечить хранение Товаров на складе до Даты Поставки.

4.4.3. В случае, если Продавец желает Поставить Товар до Даты Поставки, он должен письменно согласовать с Покупателем дату досрочной Поставки Товара. При этом, Покупатель не обязан согласовывать досрочную Поставку.

4.4.4. Продавец обязуется незамедлительно, после того как ему стало известно о невозможности поставки Товаров в Дату Поставки, уведомить Покупателя об этом.

4.4.5. Дата Поставки может быть продлена Покупателем только в том случае, если поставка Товара Продавцом задерживается в результате действия, бездействия или халатности Покупателя.

4.4.6. Дата Поставки продлевается на разумный срок с учетом причины задержки и соответствующих мер, принятых Продавцом для устранения последствий задержки.

4.4.7. Стоимость перевозки Товаров до Места Поставки, а также упаковки и погрузочных работ, включена в Цену.

4.4.8. В случае поставки Товаров позже Даты Поставки, что является нарушением условий Договора со стороны Продавца, Покупатель, без ущерба своих других прав, имеет право расторгнуть Договор на Закуп и отказаться от приемки и оплаты Товара.

4.4.9. Продавец обязуется выполнить все требования Покупателя по технике безопасности касательно действий Продавца в Месте Поставки.

4.4.10. Продавец обязан передать Покупателю вместе с поставляемым Товаром оригиналы следующих документов:

(а) накладную на отпуск товаров на сторону и/или акт приема-

пайдастна төлеуге жататын төлем сомасынан осы Шарт бойынша Сатушының қайтаруга және/немесе төлеуге жататын шығыстардың, өсімпұлдардың, тұрақсызық айыптарының құнын, аванстық төлемдер сомасын ұстап қалуға құқылы.

Сатушы осы Шартқа қол койган кезде осы Шарт және Сатып алушымен жасалған басқа да шарттар бойынша Сатып алушыға төленуі тиіс сомадан ұстап қалу мүмкіндігі талаптарымен танысадын растайды, сонымен карат Сатып алушыға осындаи ұстап қалуарға өз келісімін береді.

4.3.8. Барлық төлемдер тек Шартта көрсетілген банк шотына аудару арқылы жасалады. Алушының банктік шотынан қаржат есептен шығарылғаннан кейін ол толем күні болып есептелінеді.

4.3.9. Еуразиялық экономикалық комиссиясы Кенесінің 2015 жылғы 14 қазандагы № 59 Шешімімен бекітілген Тауарлар тізбесіне, сондай-ак Казақстан Республикасының Ұлттық экономика министрінің 2017 жылғы 9 ақпандагы № 58 Бүйрұымен бекітілген Тауарлар тізбесіне косылған тауарларда, және Казақстан Республикасының заңнамасында қарастырылған өзге де жағдайларда Сатушы ЕАЭО СЭҚ ТН кодын дұрыс көрсетуге міндетті.

Сатушы көрсетілген талапты бұзған жағдайда, Сатып алушы Шартта көзделген талап қою тәртібін сактай отырып, Сатушы төлеуге ұсынған ҚҚС сомасын Сатушы төлейтін сомадан ұстап қалуға құқылы.

Бұдан басқа, Сатушы Сатып алушының талабын алған сәттен бастап 10 (он) жұмыс күні ішінде растайтын құжаттардың негізінде Сатып алушының әкімшілік айыпщуды және (немесе) Казақстан Республикасының салық заңнамасына сәйкес есептілген өсімпұлды төлеуіне байланысты залап сомасын өтеуге міндетті.

4.3.10. Егер Сатып алушы ақшалай талап ету құқығын қайта табыстау туралы хабарламада көрсетілген міндеттемелер бойынша ақшалай талап ету құқығын қайта табыстауға келісім берсе, аталаң талаптар бойынша осы Шарттың акы төлеуге катастыры тармактары тікелей Сатушыға колданылмайды.

4.3.11. Сатушының осы Шарт бойынша ақшалай талап ету құқығын Сатып алушының келісімі және оның атына Сатушы мен тиісті факторингтік компания қол койған тиісті хабарлама берілген жағдайда қайта табыстауды жүзеге асыруға құқығы бар.

4.3.12. Сатушы осы Шарттың 4.3.11-тармағына сәйкес ақшалай талап ету құқығын қайта табыстаған жағдайда, төлем жасауга катастыры міндеттемелерді орындауды талап етуге құқығы жок.

4.3.13. Сатушыдан ақшалай талап ету құқығын қайта табыстау туралы хабарламаны алғаннан кейін Сатып алушы хабарламаны алған күннен бастап 3 (үш) жұмыс күні ішінде оны қарастыруға және жауабын беруге (келісім немесе бас тарту) міндеттеді.

4.3.14. Сатып алушы Сатушыға осы Шарт бойынша ақшалай талап ету құқығын қайта табыстаудан бас тартуға құқылы.

4.4. МЕРЗІМ ЖӘНЕ ЖАБДЫҚТАУ

4.4.1. Осы Шарт бойынша тауарды жеткізу Сатушымен №1 косымшасында көрсетілген шарт бойынша жүзеге асырылуы тиіс.

4.4.2. Сатып алушы Жабдықтау күнінен бұрын жеткізілген Тауарларды қабылдауға міндетті емес. Сатып алушы Жабдықтау күнінен бұрын жеткізілген Тауарларды қабылдамаса, Сатушы Тауарларды өз есебінен Жабдықтау күніне дейін коймада сактауға міндетті.

4.4.3. Сатушы Тауарларды Жабдықтау күнінен бұрын жеткізбекші болса, ол Тауарларды мерзімінен бұрын жабдықтау күнін Сатып алушымен жазбаша келісіу тиіс. Сонымен бірге Сатып алушы мерзімінен бұрын Жабдықтауға келісуге міндетті емес.

4.4.4. Тауарларды Жабдықтау күнінде жеткізу мүмкін емес болғаны мәлім болғаннан кейін Сатушы мұны Сатып алушыға дереу хабарлауы тиіс.

4.4.5. Тауарларды Жеткізу Сатып алушының әрекеттеріне, әрекет етпеүіне немесе немікрайлығына байланысты болған жағдайдаға Сатып алушы Жабдықтау күнін ұзартыу мүмкін.

4.4.6. Кешіктіру себепін және кешіктіру салдарын жою үшін Сатушы қол алған шараларды ескере отырып, Жабдықтау күні кисынды мерзімге ұзартылады.

4.4.7. Тауарларды Жеткізу Орнына дейін тасымалдаудың бағасы, сондай ақ қантай және тиесу жұмыстары Бағага кіреді.

4.4.8. Тауарларды Жеткізу күнінен кеш жеткізілген жағдайда, бұл Сатушы тараپынан Шарт талаптарын бұзу болып табылады, Сатып алушы өзінің басқа құқықтарына нұқсан келтірмestен, Сатып алу шартын бұзуга және Тауарды қабылдаудан және төлеуден бас тартуға құқылы.

4.4.9. Сатушы Жеткізу жерінде қолға алатын шараларына катастыры Сатып алушы қойған каупсіздік техникасының талаптары орындауда міндетті.

4.4.10. Сатушы Сатып алушыға Тауармен бірге мына құжаттардың түпнұсқаларын беруге міндетті:

(а) Тауарды беру жүккүжаты және/немесе Тауарды қабылдау-

4.1. договор поставки товара (резидент_разовая поставка_недра) - rus_kaz_20211603 - бозшаколь_05402021.docx211603 - Бозшаколь

Покупатель

Продавец

<p>передачи Товара с указанием номера Договора и кода ТНВЭД по каждому Товару;</p> <p>(b) гарантайные документы на Товар – выдаются в виде Гарантийного талона с печатью Продавца и заполненные на приобретаемый Товар. В остальных случаях на Товар распространяется гарантия завода-изготовителя;</p> <p>(c) если Продавец является казахстанским производителем Товара – нотариально заверенную копию сертификата о происхождении Товара для внутреннего обращения, подтверждающего происхождение на территории Республики Казахстан;</p> <p>(d) Если поставляемый Товар входит в перечень продукции и услуг, подлежащих обязательной сертификации согласно Постановлению Правительства РК № 367 от 20.04.05г., вне зависимости от наличия или отсутствия указания в Приложении 1 к Договору условия о качестве Товара, Продавец обязан предоставить один из нижеследующих документов на поставляемый Товар:</p> <ul style="list-style-type: none"> (i) сертификат соответствия, выданный аккредитованным юридическим лицом Республики Казахстан; или (ii) декларация о соответствии, зарегистрированная аккредитованным юридическим лицом Республики Казахстан; или (iii) сертификаты соответствия иностранных государств, или протоколы испытаний продукции, или знаки соответствия, признанные аккредитованным юридическим лицом Республики Казахстан. <p>(e) Если Продавец Товара является участником стран ЕАЭС, Продавец обязан предоставить товаросопроводительные документы, в соответствии со статьей 442 и пункта 3 статьи 443 Налогового Кодекса Республики Казахстан.</p> <p>4.4.11. Если Продавец не передает или отказывается передать Покупателю документы, указанные в пункте 4.4.10, Покупатель вправе назначить ему разумный срок для их передачи, по согласованию сторон.</p> <p>4.4.12. В случае, если документы, указанные в пункте 4.4.10, не переданы Продавцом в срок, указанный в пункте 4.4.11 Покупатель вправе отказаться от принятия Товара.</p> <p>В случае если Продавцом вовремя не выставлен корректный электронный счет фактура, Покупатель вправе не оплачивать заставленные Товары до выписки электронного счета фактуры.</p> <p>4.4.13. При отсутствии претензий по ассортименту и количеству Товара в соответствии с условиями настоящего Договора, Покупатель подписывает накладную на отпуск товаров на сторону и проставляет дату фактического приема Товара и/или Стороны подписывают акт приема-передачи Товара в течение 1 (одного) рабочего дня со дня поставки Товара в Место Поставки.</p> <p>4.4.14. В случае несоответствия Товара (либо любой части Товара) комплектности, количеству, ассортименту, качеству или иным параметрам, предусмотренным в Договоре и в Приложении 1 к Договору, Покупателем составляется акт об обнаруженных недостатках с указанием перечня недостатков и срока устранения недостатков, и Продавец несет ответственность в соответствии с условиями настоящего Договора.</p> <p>4.4.15. В случае если во время эксплуатации Товара обнаружатся скрытые недостатки, которые не были обнаружены Сторонами при приемке Товара, Покупатель составляет акт об обнаруженных скрытых недостатках в одностороннем порядке, а расходы по устранению данных недостатков оплачиваются или возмещаются Продавцом. Сроки по устранению Продавцом скрытых недостатков устанавливаются по согласованию Сторон. При этом все недостатки Товара должны быть устранены силами и за счет Продавца.</p> <p>4.4.16. Если обнаружится недостача в поставке Товара, Продавец должен в срок, согласованный с Покупателем:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) Поставить недостающее количество Товара полностью за свой счет и своими силами (включая все расходы по транспортировке); или (b) Возвратить Покупателю сумму произведенной им оплаты за Товар пропорционально количеству недостающего Товара. <p>4.4.17. В случае если поставляемый товар входит в перечень продукции (товаров), на которые распространяются расширенные обязательства по производителям (импортерам) и при отсутствии у Продавца собственной системы сбора, переработки и утилизации отходов, Продавец гарантирует, что в целях исполнения расширенных обязательств производителей (импортеров) по обеспечению сбора, транспортировки, переработки, обезвреживания, использования и (или) утилизации отходов, образующихся после утраты потребительских свойств продукции (товаров), на которую (которые) распространяются расширенные обязательства производителей (импортеров), и ее (их) упаковки заключают в установленном законодательством порядке договор и до передачи товара Покупателю обязуетсянести своеевременную плату (полную плату) на банковский счет оператора расширенных обязательств производителей (импортеров), согласно утвержденному Перечню продукции (товаров) за организацию сбора, транспортировки, переработки, обезвреживания, использования и (или) утилизации</p>
--

4.1. договор поставки товара (резидент_разовая поставка_недра) - rus_kaz_20211603 - бозшаколь_05402021.docx211603 - Бозшаколь

Покупатель

Продавец

отходов, образующихся после утраты потребительских свойств продукции (товаров), на которую (которые) распространяются расширенные обязательства производителей (импортеров), и ее (их) упаковки.

Продавец после подписания настоящего договора, но не позднее даты поставки товара, обязан предоставить копию договора об организации сбора, транспортировки, переработки, обезвреживания, использования и (или) утилизации отходов, образующихся после утраты потребительских свойств продукции (товаров), на которую (которые) распространяются расширенные обязательства производителей (импортеров), и ее (их) упаковки заключенный в установленном законодательством порядке с оператором расширенных обязательств производителей (импортеров) и документа о полной оплате платы за организацию сбора, транспортировки, переработки, обезвреживания, использования и (или) утилизации отходов, образующихся после утраты потребительских свойств продукции (товаров), на которую (которые) распространяются расширенные обязательства производителей (импортеров), и ее (их) упаковки.

В случае непредставления или несвоевременного представления Продавцом соответствующих документов, определенных настоящим пунктом Договора, Покупатель вправе отказаться от исполнения настоящего Договора уведомив об этом Продавца предварительно за два календарных дня до предполагаемой даты расторжения настоящего Договора. При этом в случае предъявления третьими лицами Покупателю претензий к в части произведения оплаты сбора, Продавец обязуется за свой счет и собственными силами урегулировать возникшую ситуацию.

4.4.18. В случае, если Продавец желает приехать на территорию Месторождения Бозшаколь с целью установки и/или ввода в эксплуатацию Товара, проверки его характеристик (работоспособности) или иной другой целью, которая связана с поставкой Товара в рамках настоящего Договора, в том числе дальнейшего использования поставленного им Товара по его прямому назначению, то все расходы, связанные с проживанием и питанием сотрудников Продавца или его представителя (ей), в том числе третьих лиц, привлеченных Продавцом в период нахождениях их на Месторождении Бозшаколь подлежат перевыставлению Продавцу. Продавец обязуется в течение 15 (пятнадцати) календарных дней со дня выставления электронного счет-фактуры возместить данные расходы Покупателю. Продавец обязуется письменно уведомить Покупателя о предстоящем прибытии его сотрудников и/или привлеченных им третьих лиц не позднее чем за 10 (десять) рабочих дней до даты такого прибытия.

4.4.19. Если товары, ввозятся на территорию Республики Казахстан с территории государств-членов Евразийского экономического союза (ЕАЭС), Продавец обязан предоставить Покупателю за 3 (три) дня до пресечения границ Республики Казахстан следующую информацию:

(a) В случае перевозки на автотранспорте:

- (i) Сканированную копию одного из видов документов и оригинал с товаром – CMR (международная транспортная накладная), TTH (товарно-транспортная накладная), TH (транспортная накладная)
- (ii) марка и государственный номер АТС
- (iii) марка и государственный номер прицепа
- (iv) ФИО водителя
- (v) Наименование Перевозчика. Если Перевозчик -резидент Республики Казахстан, так же предоставить ИИН (для физических лиц) или БИН (для юридических лиц) Перевозчика.
- (vi) Планируемый пункт пропуска через границу с Республикой Казахстан

(b) В случае перевозки иным видом транспорта (железнодорожный, воздушный):

- (i) Сканированную копию накладной (железнодорожной, воздушной) и оригинал с товаром
- (ii) Наименование Перевозчика. Если Перевозчик -резидент РК, так же предоставить ИИН (для физических лиц) или БИН (для юридических лиц) Перевозчика.
- (iii) Планируемый пункт пропуска через границу с Республикой Казахстан

(c) Сканированные копии документов по товару и оригиналы с товарам:

- (i) Счет-фактура и товарная накладная или УПД (универсальный передаточный документ). Обязательное указание страны происхождения товара, кода ТН ВЭД, номера заявления о ввозе товара либо таможенной декларации на товары
- (ii) Упаковочный лист. Обязательное указание типа упаковки, веса нетто и брутто по каждой позиции

(импорттаушылардың) кеңейтілген міндеттемелері операторының банктік шоғына уақытылы төлемді (тольк тілемді) жасайтынына кепілдік береді. Сатуши осы шартка кол койғаннан кейін, бірақ тауарды жеткізу күнінен кешіктірмей, өндірушілердің (импорттаушылардың) кеңейтілген міндеттемелері тарапатын өнімдердің (тауарлардың) тұтынуышы қасиеттерін жоғалтқаннан кейін түзілетін қалдықтарды жинау, тасымалдау, кайта өндеу, залалсыздандыру, колдану және (немесе) кедеге жаратуды үйімдастыру, қолдану және (немесе) кедеге жаратуды үйімдастыру түзілетін қалдықтарды жинау, тасымалдау, кайта өндеу, залалсыздандыру, колдану және (немесе) кедеге жаратуды үйімдастыру туралы шарттың көшірмесін ұсынуға міндетті.

Сатуши Шарттың осы тармагында көрсетілген тиісті құжаттарды ұсынбаган немесе кешіктіріп ұсынған жағдайда Сатып алушы Сатушига осы Шарт бұзылады деп болжанған күнге дейін алдын ала екі күнтізбелік күн бұрын ескертे отырып, осы Шартты орындаудан бас тартуға құқылы. Бұл ретте үшінші тұлғалар Сатып алушыға алым төлеу болғандын талақ койған жағдайда, Сатуши туындаған жағдайды өз есебінен және өз күшімен реттеуге міндеттенеді.

4.4.18. Егер Сатуши Тауарды орнату және/немесе пайдалануға беру, оның сипаттамаларын (жұмысқа кабілеттілігін) тексеру мақсатында немесе осы Шартты аясында Тауарды жеткізумен байланысты өзге мақсатпен, соның ішінде өзі жеткізген Тауардың ері таралып мақсатынан сай пайдаланылуын тексеру үшін Бозшаколь Кен орын аумағына келгісі келген жағдайда, Сатуши қызметкерлерінің немесе оның өкілінін(өкілдерінің), соның ішінде Сатуши жұмылдырган үшінші тұлғалардың Бозшаколь Кен орында болу кезеңінде калашақта тұруы мен тамактануына қатысты барлық шығындар Сатушига кайта ұсынылады. Сатуши электрондық шот-фактура ұсынылған күннен бастап 15 (он бес) күнтізбелік күн ішінде Сатып алушыға осы шығындарды өтеп беруге міндеттенеді. Сатуши Сатып алушыға өз қызметкерлерінің және/немесе өзі жұмысқа тарткан үшінші тұлғалардың келетіні туралы олар келгеленге дейін 10 (он) жұмыс күнінен кешіктірмей жазбаша түрде хабарлауга міндеттенеді.

4.4.19. Еуразиялық экономикалық одакқа мүш-ел аумағынан (ЕАЭО) Казақстан Республикасы аумағына тауарлар екелінетін болса, Сатуши Казақстан Республикасының шекарасынан асканга дейін 3 (үш) күн бұрын Сатып алушыға мына қарарратты ұсынуы тиіс:

(a) Автокөлікпен тасымалдау жағдайында:

- (i) мына құжаттардың біреуінің сканерленген көшірмесін және тауармен бірге түпнұсқасын – CMR (халықаралық көлік жүккүжаты), ТКЖ (тауарлық-көлікті жүккүжаты), КЖ (көлік жүккүжаты)
- (ii) АҚҚ маркасы және мемлекеттік номірі
- (iii) Тіркеменің маркасы және мемлекеттік номірі
- (iv) Жүргізушінің ТАӘ
- (v) Тасымалдаушының атаяу. Тасымалдаушы Қазақстан Республикасының резиденті болса, Тасымалдаушының ЖСН (жеке тұлғалар үшін) немесе БСН (занды тұлғалар үшін) ұсыну.
- (vi) Қазақстан Республикасының шекарасы арқылы жоспарлы откізу пункті

(b) Басқа көлік түрімен тасымалдау жағдайында (теміржол, әуе):

- i. Жүккүжаттың (теміржол, әуе) сканерленген көшірмесі және тауармен бірге түпнұсқасы
- ii. Тасымалдаушының атаяу. Тасымалдаушы Қазақстан Республикасының резиденті болса, Тасымалдаушының ЖСН (жеке тұлғалар үшін) немесе БСН (занды тұлғалар үшін) ұсыну.
- iii. Қазақстан Республикасының шекарасы арқылы жоспарлы откізу пункті

(c) Тауар құжаттарының сканерленген көшірмелері және тауармен бірге түпнұсқасы:

- i. Шот-фактура және тауарлық жүккүжат немесе ӘТК (әмбебап тапсыру құжаты). Тауар шығарылған еді, ӘТК ТН кодын, тауарды кіргізу туралы отініштің немесе тауардың кедендейк декларациясының номірін міндетті түрде көрсету
- ii. Бұлп-түю парагы. Қалтама түрін, әр позиция бойынша

	нетто және брутто салмағын міндettі түрде көрсету
4.5. ГРАФИК ПОСТАВКИ 4.5.1. Если в Приложении 1 к Договору предусмотрено обязательство Продавца о предоставлении графика Поставки (и/или поставки Товара, согласно графику), и график Поставки не определен в Договоре, Продавец обязуется предоставить и согласовать с Покупателем график Поставки с указанием основных сроков изготовления и поставки Товаров в течение 7 (семи) дней с момента заключения Договора. 4.5.2. В случае Поставки Товара в соответствии с графиком Поставки, Дата(ы) Поставки указываются в таком графике Поставки.	4.5. ЖАБДЫҚТАУ КЕСТЕСІ 4.5.1. Егер де Шартқа қоса тіркелетін 1-Қосымшада Жабдықтау кестесін (және/немесе Тауарды жеткізу, кестеге сәйкес) ұсыну туралы міндettеме қарастырылған болса, және де Жабдықтау кестесі Шартпен анықталмаған болса, онда Сатышы Сатып алушымен келісп Шартты жасаған күннен бастап 7 (жеті) күн ішінде Жабдықтау кестесін ұсынуы тиіс. Кестеде Тауарларды жасаудың және жеткізудің негізгі мерзімдері көрсетілі тиіс. 4.5.2. Егер де Тауар Жабдықтау кестесімен сәйкес жеткізілсе, онда Жабдықтау күні (дери) мұндай Жабдықтау кестесінде көрсетіледі.
4.6. РИСК СЛУЧАЙНОЙ ГИБЕЛИ И ПРАВО СОБСТВЕННОСТИ 4.6.1. Риск случайной гибели и право собственности на Товар переходит от Продавца к Покупателю с момента приема Товара Покупателем на основании расходной накладной и/или акта приема-передачи Товара. 4.6.2. Продавец обязуется застраховать Товары от всех рисков потери, повреждения и ухудшения качества на полную сумму замены до момента поставки Товаров в Место Поставки и принятия Товара Покупателем. 4.6.3. Продавец обязан возместить Покупателю все документально подтвержденные затраты, убытки или расходы, понесенные Покупателем в результате действия или бездействия Продавца, его подрядчиков, сотрудников или агентов (включая поставку некачественных Товаров).	4.6. КЕЗДЕЙСОҚ ЖОЙЫЛУ ТӘҮЕКЕЛІ ЖӘНЕ МЕНШІК ҚҰҚЫГЫ 4.6.1. Тауарға қатысты кездейсок опат болу қатері мен жеке мешік құқығы Сатып алушы шығын жүккүжаты және/немесе Тауарды қабылдау-табыстау актінің негізінде Тауарды қабылдаған кезде Сатышыдан Сатып алушыға отеді. 4.6.2. Тауарлар Жеткізу жеріне жеткізіліп, Сатып алушы оларды қабылдаған кезге дейін Сатышы Тауарларды барлық жогалту, закымдалу және сапасының төмендеуі қатерлерінен толық ауыстыру сомасына сақтандыруы тиіс. 4.6.3. Сатышының, оның мердігерлерінің, қызметкерлерінің немесе агенттерінің әрекеттері немесе әрекетсіздігі (оның ішінде сапасыз Тауарлармен жабдықтау) салдарынан Сатып алушы шеккені құжаттармен дәлелденген барлық шығындарды, залалдарды немесе жұмысалған қаражатты Сатышы Сатып алушыға етеуге міндettі.
4.7. ВОЗВРАТ ТОВАРОВ 4.7.1. Если в течение 14 (четырнадцати) рабочих дней после поставки Товара Покупатель обнаружит, что Товар или комплектующая деталь Товара не соответствуют условиям Договора, то Покупатель вправе вернуть такой Товар Продавцу. 4.7.2. В случае осуществления Покупателем своих прав в соответствии с пунктом 4.7.1, Продавец, в течение 10 календарных дней с момента получения письменного требования Покупателя, обязуется возместить Покупателю: (a) сумму, оплаченную Покупателем за такой возвращенный Товар; а также (b) затраты или потери, понесенные Покупателем в связи с поставкой или возвратом такого Товара.	4.7. ТАУАРЛАРДЫ ҚАЙТАРУ 4.7.1. Тауар жеткізілгеннен кейін 14 (он төрт) жұмыс күні ішінде Сатып алушы Тауар немесе Тауардың косалқы болшегі Шарттың талаптарына сай келмейтінін анықтаса, Сатып алушы мұндай Тауарды Сатышыға қайтаруға құқылы. 4.7.2. Сатып алушы өзінің 4.7.1 тармагында көрсетілген құқығын қолданса, Сатышы Сатып алушының жазбаша талабын алғаннан кейін 10 күнтізбелік күн ішінде Сатып алушыға мыналарды етеуге міндettі болады (a) Сатып алушы осындағы қайтарылған Тауарға төлеген сома; және (b) Сатып алушы мұндай Тауармен жабдықтау немесе оны қайтару салдарынан шеккен кез келген шығындар немесе ысырап.
4.8. ГАРАНТИИ И ОБЕСПЕЧЕНИЯ 4.8.1. Продавец гарантирует, что Товары будут: (a) при доставке, новыми, высококачественными, отвечающими требованиям сбыта, и без дефектов и повреждений; (b) точно соответствовать наименованию, указанному в Приложении 1 к Договору; (c) соответствовать применимым моделям или техническим требованиям; (d) пригодными для использования в целях, заявленных Продавцу Покупателем или, в случае отсутствия таких заявленных целей, пригодными для использования в целях, в которых обычно используются товары такого типа; (e) соответствовать гарантийным срокам или гарантийным обязательствам, содержащимся в Приложении 1 к договору или обычно предоставляемым Продавцом и/или изготовителем Товаров; (f) соответствовать всем применимым стандартам ГОСТ, СНиП и Техническим условиям Республики Казахстан; (g) соответствовать положениям применимого законодательства; а также (h) свободны от прав третьих лиц, не обременены, не состоять в споре или под арестом. В противном случае Продавец урегулирует все претензии и иски имущественного и/или неимущественного характера самостоятельно и за свой счет.	4.8. КЕПІЛДЕР МЕН КЕПІЛДІКТЕР 4.8.1. Сатышы Тауарлар мына талаптарға сәйкес болатынына кепілдік береді: (a) жеткізілген кезде жана, жогары сапалы, сату талаптарына сай және ақауы мен закымы жок; (b) Шартқа қоса тіркелетін 1 Қосымшада көрсетілген атаяуга дәл сәйкес келеді; (c) тиісті модельдерге немесе техникалық талаптарға сай келеді; (d) Сатып алушы Сатышыға мәлімделген максаттармен пайдалануға жарамды немесе мұндай максаттар мәлімделмеген болса, мұндай тауарлар әдетте пайдаланылатын максаттарға жарамды; (e) Шартқа қоса тіркелетін 1 Қосымшада көрсетілген немесе Тауарлардың сатушылары және/немесе өндірушілері әдетте беретін кепілдік мерзімдеріне я кепілдік міндettемелеріне сәйкес; (f) Қазақстан Республикасының барлық тиісті МЕМСТ, КНЖЕ стандарттарына және Техникалық шарттарына сай келеді; (g) барлық тиісті заннамалардың ережелеріне сай келеді; және (h) үшінші тараптардың құқығы жок, ауыртпалығы жок, дау немесе тыйым салу субъектісі емес. Әйттепесе, Сатышы мүліктік немесе мүліктік емес барлық наразылықтар мен талаптарды өз күшімен және өз есебінен реттейді. 4.8.2. 4.8.1 тармагында көрсетілген кепілдіктер Сатышының кепілдігінде ескерілетін немесе тауарларды сатып алу мен сатуға қолданылатын заңдарға және Тауарларға қолданылатын баска заңдарға сәйкес ескерілуі мүмкін кепілдіктерге косымша кепілдік болып табылады. 4.8.3. Сатышы осы Шартқа және Шартқа қоса тіркелетін 1 Қосымшага сәйкес Тауарлармен жабдықтау үшін қажетті дағдылары, коры және тәжірибесі бар екенине кепілдік береді. 4.8.4. Сатышы Шартқа қоса тіркелетін 1 Қосымшага сәйкес Тауарлармен жабдықтау үшін қажетті барлық зияткерлік мешік (оның ішінде патенттер, тауар белгілері мен авторлық құқық) құқығына ие екенине кепілдік береді және Тауарларға қатысты зияткерлік мешік құқығына ие екенин мәлімдеген үшінші тараптың талаптары салдарынан Сатып алушы шеккен барлық ысырапты, жұмысалған қаражатты, зиянды

4.1. договор поставки товара (резидент_разовая поставка_недра) - rus_kaz_20211603 - бозшаколь_05402021.docx211603 - Бозшаколь

Покупатель

Продавец

<p>результате требования третьего лица, утверждающего, что у него есть право интеллектуальной собственности на Товары.</p> <p>4.8.5. Продавец гарантирует Покупателю, что он является законным и единственным владельцем Товаров, поставляемых в соответствии с Договором и Приложением 1 к Договору.</p> <p>4.8.6. Если Договор заключается на основании протокола подведения итогов закупа Товаров, работ и услуг при проведении операций по недропользованию Продавец обязан обеспечить долю местного (казахстанского) содержания в поставляемом товаре в размере согласно протоколу подведения итогов закупа.</p> <p>4.8.7. Если иное не установлено в соответствующем Приложении 1 к Договору, Продавец гарантирует качество, целостность, работоспособность поставленного Товара в течение 12 (двенадцати) месяцев со дня приемки Товара Покупателем по расходной накладной («Гарантийный срок») и обязуется в срок, указанный ниже, безвозмездно устраниять дефекты, возникшие в процессе эксплуатации Товара. При этом по требованию Покупателя Продавец обязуется подписать соответствующий дефектный акт. Срок устранения дефектов Продавцом не должен превышать 10-ти календарных дней с момента получения претензии от Покупателя, в противном случае к Продавцу применяются санкции, предусмотренные пунктом 4.13.1. Договора.</p> <p>4.8.8. В случае если Продавец в течение срока, указанного в дефектном акте, подписанным Сторонами, не устранил дефекты, возникшие в процессе эксплуатации Товара, Покупатель без ущемления своих прав по гарантии может устраниить такие дефекты за свой счет. В этом случае Продавец принимает на себя обязательство в течение 10 (десяти) календарных дней с даты выставления Покупателем соответствующего счета, выплатить Покупателю стоимость затрат, связанных с устранением таких дефектов.</p> <p>4.8.9. В случаях Поставки Товара на условиях DDP (Инкотермс 2010), Продавец гарантирует, что поставляемый Покупателю по настоящему Договору Товар, если он произведен за пределами Республики Казахстан, надлежащим образом оформлен в таможенных органах и в отношении него уплачены все таможенные платежи и налоги, взимаемые по законодательству Республики Казахстан при импорте, в противном случае, Продавец принимает все вышеуказанные расходы на себя.</p>	<p>немесе шығындарды өтөуге міндепті болады.</p> <p>4.8.5. Сатушы Сатып алушыға Шарт пен Шартқа қоса тіркелетін 1 Қосымшага сәйкес жабдықталатын Тауарлардың занды және жалғыз иесі екенін көпілдік береді.</p> <p>4.8.6. Егер де Шарт жер койнауын пайдалану бойынша операцияларды жүргізу барысында тауарлар, жұмыстар мен қызметтерді сатып алу корытындыларын шығару туралы хаттама негізінде жасалатын болса, онда Сатушы жеткізілетін тауарда сатып алудың корытындыларын шығару туралы хаттамага сәйкес мөлшерде жергілікті (казакстандық) қамтудың улесін қамтамасыз етүй тиіс.</p> <p>4.8.7. Шартқа қоса тіркелетін 1 Қосымшада басқаша көрсетілмесе, Сатушы жеткізілген Тауардың сапасына, бүтіндігіне, жұмыс істеуіне Тауарды шығын жүккүжаты бойынша қабылдаған күннен бастап 12 (он екі) ай ішінде көпілдік береді («Көпілдік мерзім») және төменде көрсетілген мерзім ішінде Тауарды пайдалану барысында пайда болған ақауларды тегін жоюға міндепті болады. Мұндай жағдайда, Сатушы Сатып алушының талабы бойынша тиісті ақау актісіне кол кояға міндептенеді. Сатушын ақауларды жою мерзімі Сатып алушыдан наразылық түсінен бастап 10 күнтізбелік күннен аспауы тиіс, әйтпесе Сатушыға Шарттың 4.13.1. тармагында қарастырылған санкциялар қолданылады.</p> <p>4.8.8. Сатушы Тараптар кол койған ақау актісінде көрсетілген мерзімде Тауарды пайдалану барысында пайда болған ақауларды жоймаса, Сатып алушы озінің көпілдік бойынша құқықтарына нұксан келтірмей мүндай ақауларды өз есебінен жою мүмкін. Мұндай жағдайда Сатушы бұл ақауларды жоюға қатысты Сатып алушы шеккен шығынды тиісті шот ұсынылғаннан кейін 10 (он) күнтізбелік күн ішінде төлеуге міндепті.</p> <p>4.8.9. Тауар DDP (Инкотермс 2010) шарттарына сәйкес Жабдықталған жағдайда, осы Шарт бойынша Сатып алушыға жеткізілетін Тауар Қазақстан Республикасынан тыс жерде өндірілген болса, кеден органдарында тиісті түрде рәсімделген және импорт кезінде Қазақстан Республикасының заннамасынан сәйкес салынатын оған қатысты барлық кеден толемдері мен салықтар толенгенине Сатушы көпілдік береді, әйтпесе Сатушы келтірілген барлық шығындарды өз мойнына алады.</p>
<p>4.9. НЕКАЧЕСТВЕННЫЕ ТОВАРЫ</p> <p>4.9.1. Если, в любой момент в течение Гарантийного срока Покупатель обнаружит, что Товары (либо любая часть Товара) не соответствуют условиям, требованиям и/или гарантиям, указанным в пункте 4.8.1, или иным другим условиям Договора, Покупатель имеет право (без ограничения какого-либо другого предоставленного ему права):</p> <ul style="list-style-type: none"> (а) устраниить неисправность Товаров самостоятельно или с помощью третьих лиц, а понесенные расходы, потери, ущерб и затраты Покупателя подлежат возмещению Продавцом Покупателю; или (б) направить Продавцу уведомление в соответствии с пунктом 4.9.2. <p>4.9.2. Продавец обязан, в соответствии с требованиями Покупателя, указанными в его письменном уведомлении, самостоятельно и за свой счет, выполнить одно из следующих действий:</p> <ul style="list-style-type: none"> (а) вывезти Товары, исправить дефекты и/или повреждения и вернуть Товары Покупателю; или (б) заменить Товары; или (с) вернуть стоимость Товаров. 	<p>4.9. САПАСЫЗ ТАУАРЛАР</p> <p>4.9.1. Көпілдік мерзімін кез келген сәтінде Сатып алушы Тауарлардың (немесе Тауарлардың кез келген болігінің) 4.8.1. тармагында немесе Шарттың басқа талаптырында көрсетілген шарттарға, талаптарға және/немесе көпілдіктерге сәйкес келмейтін анықтаса, Сатып алушы мына шараларды қолдануға құқылы болады (басқа ешбір құқығын шектемей):</p> <ul style="list-style-type: none"> (а) Тауарлардың ақауларын өз күшімен немесе үшінші тараптың көмегімен жою, ал Сатып алушы шеккен шығынды, ысыралты және жұмсалған қаражатын Сатушы Сатып алушыға отейді; немесе (б) Сатушыға 4.9.2. тармагына сәйкес хабарландыру жіберу. <p>4.9.2. Сатушы Сатып алушының жазбаша хабарландыруында көрсетілген талабы бойынша төмендегі шаралардың біреуін өз күшімен және өз есебін орындауы тиіс:</p> <ul style="list-style-type: none"> (а) Тауарларды тасып шыгарып, ақауларды және/немесе закымдарды жойып, Тауарды Сатып алушыға кайтару; немесе (б) Тауарларды ауыстыру; немесе (с) Тауарлардың құнын кайтару.
<p>4.10. КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ</p> <p>4.10.1. Настоящий Договор и Приложение 1 к Договору должны рассматриваться как конфиденциальная информация, не подлежащая раскрытию третьим лицам или использованию в целях рекламы, демонстрации или публикации без предварительного письменного согласия Покупателя.</p> <p>4.10.2. Несмотря на вышеизложенное, Стороны договорились, что любая информация и документы, полученные по настоящему Договору, могут быть переданы и раскрыты компаниям Группы KAZ Minerals с соблюдением режима о конфиденциальности. Под компаниями Группы KAZ Minerals понимаются компании, их филиалы, представительства и дочерние компании, прямо или косвенно контролируемые, или находящиеся под общим контролем компании KAZ Minerals PLC.</p> <p>4.10.3. Стороны согласились об исключении любой формы ответственности за распространение и передачу компаниям Группы KAZ Minerals информации и документов, полученных по настоящему Договору, за исключением случаев, если указанными действиями был причинен реальный ущерб, который обоснован, доказан и подтвержден соответствующими документами, включая вступившее в законную силу решение суда.</p>	<p>4.10. ҚҰПИЯЛЫЛЫҚ</p> <p>4.10.1. Осы Шарт және Шартқа қоса тіркелетін 1 Қосымша Сатып алушының алдын ала жазбаша рұқсатынсыз үшінші тараптарға ашылмайтын немесе жарнама, көрсету немесе жариялау максатымен қолданылмайтын құпия акпарат ретінде қарастырылуы тиіс.</p> <p>4.10.2. Жогарыда айтылғанға қарамастан, Тараптар осы Шарт бойынша алынған кез келген акпарат немесе құжаттар құпиялыштық тәртібін сактаумен KAZ Minerals Тобының компанияларын берілуі және жариялануы мүмкін екендігі жайында келісті. KAZ Minerals Тобының компаниялары деп отырығанымыз, KAZ Minerals PLC компаниясы тікелей немесе жанама түрде бақылау жасайтын, немесе оның жалпы бақылауындағы компаниялар, олардың филиалдары, өкілдіктері мен еншілес компаниялары.</p> <p>4.10.3. Занды қүшіне енген сот шешімдерін қоса алғанда, әрекеттердің тиісті құжаттармен негізделген, дәлелденген және расталған нақты залал келтіру жағдайларын қоспаганда, Тараптар осы Шарт бойынша алынған акпарат пен құжаттарды KAZ Minerals Тобының компанияларына тарату және беру үшін жауапкершіліктің кез келген түрін алып тастау жайында келісті.</p>

<p>4.10.4. Продавец обязуется не допускать использование и публикацию своими работниками и иными лицами в средствах массовой информации (интернет, социальные сети, газеты, телевидение и др.) фото, видео, текстовых публикаций и иной информации, связанной с деятельностью компаний Группы KAZ Minerals, которая может быть получена в рамках настоящего соглашения (контракта, договора), или в процессе иных взаимоотношений с компаниями Группы KAZ Minerals и ее работниками.</p>	<p>4.10.4. Сатуши өз кызметкерлерінің және басқа тұлғалардың бұқаралық ақпарат құралдарында (интернет, әлеуметтік жөндер, газеттер, теледиңдер және т.б.) осы келісім (келісімшарт, шарт) шенберінде немесе KAZ Minerals Тобы компанияларымен және олардың кызметкерлерімен басқа да карым-қатынастар барысында алыны мүмкін KAZ Minerals Тобы компанияларының кызметімен байланысты фото, видео, мәтіндік басылымдарды пайдалануына және жариялаудына жол бермеуіне міндетті.</p>
<p>4.11. ЧЕРТЕЖИ И ИНСТРУМЕНТЫ</p>	<p>4.11. СЫЗБАЛАР МЕН ҚҰРАЛДАР</p>
<p>4.11.1. Все инструменты, образцы, материалы, чертежи, технические условия и прочие данные, предоставленные Покупателем на основании Приложения 1 к Договору:</p> <ul style="list-style-type: none"> (а) остаются собственностью Покупателя; (б) должны использоваться исключительно в целях исполнения настоящего Договора; (с) не должны передаваться или раскрываться третьим лицам, за исключением случаев письменного согласия Покупателя; а также (д) должны быть возвращены Продавцом Покупателю после выполнения условий Договора. 	<p>4.11.1. Сатып алушы Шартқа қоса тіркелетін 1 Қосымша бойынша берген барлық құралдар, углілер, материалдар, сызбалар, техникалық шарттар және басқа деректер:</p> <ul style="list-style-type: none"> (а) Сатып алушының мешітінде қалады; (б) тек осы Шартты орындауга қатысты мақсатпен қолданылуы тиіс; (с) Сатып алушы жазбаша рұқсат берген жағдайлардан басқа үшінші тараптарға берілмей немесе ашылмауы тиіс; және (д) Шарттың талаптары орындалғаннан кейін Сатуши Сатып алушыға қайтаруы тиіс.
<p>4.11.2. Любое отклонение или изменение спецификаций, или чертежей должно быть согласовано с Покупателем в письменном виде. Если Продавец находит ошибки, несоответствия или неточности в спецификациях или чертежах, или при необходимости их изменения, Продавец обязан незамедлительно уведомить Покупателя в письменном виде. Чертежи, предоставленные Покупателем Продавцу, должны содержаться в конфиденциальности, и Продавец, без предварительного письменного согласия Покупателя, не вправе передавать их третьим лицам или пользоваться ими в иных целях, кроме целей, предусмотренных при исполнении условий настоящего Договора.</p>	<p>4.11.2. Сипаттамалардан кез келген ауытку немесе сипаттамаларды, сызбаларды өзгерту ерекеттері Сатып алушымен жазбаша түрде келіслуі тиіс. Сатуши сипаттамаларда немесе сызбаларда сәйкесіздіктер я олқылыктар тапса, не болмаса оларды өзгерту керек болса, Сатуши Сатып алушының жазбаша түрде дереге хабарлар етуі тиіс. Сатып алушы Сатушиға берген сызбалар құпия түрде сакталуы тиіс және Сатушиның Сатып алушының алдын ала берген жазбаша келісімінде оларды үшінші тараптарға беруге немесе осы Шарттың талаптарын орындау үшін қарастырылған мақсаттардан басқа мақсатпен қолдануға құқығы жок.</p>
<p>4.11.3. По просьбе Покупателя Продавца обязуется предоставить чертежи и технические данные для их согласования Покупателем и/или для целей учета. Любое такое согласование не подразумевает, что Покупатель проверил или несет ответственность за правильность чертежей или технических данных, кроме тех, которые представлены самим Покупателем.</p>	<p>4.11.3. Сатып алушының сұрауы бойынша Сатуши сызбалар мен техникалық деректерді Сатып алушының келісіу және/немесе есепке алу үшін беруге міндетті. Кез келген мұндай келісіу нәтижесінде Сатып алушы өзі берген сызбалар мен техникалық деректерден басқа сызбаларды немесе техникалық деректерді тексеріп, олардың дұрыстығына жауап беретін болады деп түсінілмейді.</p>
<p>4.12. РАСТОРЖЕНИЕ, ОТКАЗ И ПРИОСТАНОВЛЕНИЕ</p>	<p>4.12. БАП ШАРТТЫ БҮЗҮ ЖӘНЕ ҰАҚЫТША ТОҚТАТУ</p>
<p>4.12.1. Стороны имеют право расторгнуть настоящий Договор в соответствии с действующим законодательством Республики Казахстан.</p> <p>4.12.2. Покупатель имеет право приостановить всю поставку Товаров в любой момент, в течение любого промежутка времени путем направления Продавцу письменного уведомления. Продавец обязан выполнить требования, указанные в таком уведомлении и возобновить поставку после получения соответствующего уведомления от Покупателя. Продавец не имеет права требовать дополнительную плату, возникающую в результате приостановки.</p>	<p>4.12.1. Тараптар осы Шартты Қазақстан Республикасының қолданыстағы заңнамасына сәйкес бұзуга құқылы.</p> <p>4.12.2. Сатып алушы Сатушиға жазбаша хабарландыру жіберіп, кез келген сәтте және кез келген уақыт аралығында Тауарлармен жабдықтауды тоқтатуға құқылы. Сатуши мұндай хабарландыруды көрсетілген талаптарды орындауга және Сатып алушыдан тиісті хабарландыруды алғаннан кейін жабдықтауды жалғастыруға міндетті. Сатуши тоқтатуға байланысты туындағын косымша төлемді талап етуге құқылы емес.</p>
<p>4.12.3. Покупатель может отказаться от исполнения настоящего Договора в любой момент, направив Продавцу предварительное уведомление в письменной форме за 15 (пятнадцать) календарных дней до наступления предполагаемой даты отказа от Договора. С учетом всех прав Покупателя на зачет встречных требований или вычет, единственным обязательством Покупателя при отказе от Договора по любой причине, является обязательство оплатить Продавцу за Товары, поставленные и принятые Покупателем и за Товары находящиеся в процессе доставки после их фактической доставки и проверки по качеству и количеству в соответствии с Приложением 1 к Договору до даты расторжения Договора в связи с отказом. Продавец должен предоставить документальное подтверждение о надлежащей отгрузки товара.</p>	<p>4.12.3. Сатып алушы Шарттан бас тартады, бұзылады деп болжанған күнге дейін 15 (он бес) күнтізбелік күн бұрын Сатушиға жазбаша нысанда алдын ала хабарлама жібере отырып, кез келген сәтте осы Шартты орындаудан бас тарта алады. Сатып алушының қары талаптарды есепке алуға немесе шегеруге арналған барлық құқыктарын ескере отырып, Сатып алушының кез келген себеп бойынша Шарттан бас тартқан кездегі жалғыз міндеттемесі Сатып алушы жеткізген және кабылдаған Тауарлар үшін және оларды іс жүзінде жеткізгеннен кейін жеткізу процесіндегі Тауарлар үшін және Шарттың 1-косымшасына сәйкес сапасы мен саны бойынша тексеруден кейін бас тартуға байланысты Шарт бұзылған күнге дейін Сатушиға төлеу міндеттемесі болып табылады. Сатуши тауардың тиісті тиелгін туралы құжатты растауды ұсынуы тиіс.</p>
<p>4.12.4. Покупатель имеет право, без соблюдения пункта 4.12.3 выше, в одностороннем порядке отказаться от исполнения настоящего Договора (отказ от Договора), письменно уведомив об этом Продавца за 3 (три) календарных дня до наступления предполагаемой даты отказа от Договора в случаях:</p>	<p>4.12.4. Сатып алушы жогарыда көрсетілген 4.12.3-тармакты сактамай, томенде көрсетілген жағдайларда, бір жақты тәртіппен осы Шартты орындаудан бас тартуға (Шарттан бас тартуға) құқылы, бұл туралы Сатушиға Шарттан бас тартудың болжамды күні басталғанға дейін 3 (үш) күнтізбелік күн бұрын жазбаша хабарлайды:</p>
<ul style="list-style-type: none"> (i) задержки Продавцом сроков поставки Товара, предусмотренных условиями Приложения 1 к Договору, более чем на 5 (пять) календарных дней по причинам, не зависящим от Покупателя; (ii) несоблюдения Продавцом требования к качеству Товара (либо любой части Товара); (iii) не устранения Продавцом недостатков, обнаруженных в качестве Товара (либо любой части Товара); (iv) нарушения Продавцом иных обязательств по настоящему Договору; (v) нарушения Продавцом пункта 4.4.10 (е) выше (если условия данного пункта применимы к поставляемому Товару). 	<ul style="list-style-type: none"> (i) Сатуши Сатып алушыға қатысы жок себептерге байланысты Шартқа қоса тіркелетін 1-косымшасы талаптарына сай Тауарды жеткізу мерзімінен 5 (бес) күнтізбелік күнге кешіктіре; (ii) Сатуши Тауардың (немесе Тауардың кез келген бөлігінің) сапасына қойылатын талаптарды сактамаса; (iii) Сатуши Тауар (немесе Тауардың кез келген бөлігінің) сапасында табылған кемшіліктерді жоймаса; (iv) Сатуши осы Шартқа және/немесе Сатып алу тапсырысина сәйкес басқа міндеттемелерін бұзса, сонымен катар; (v) Сатуши жогарыдағы 4.4.10 (е) тармагын бұзса (осы тармактың талаптары жеткізілетін Тауарға қолданылатын болса).
<p>4.13. СОБЛЮДЕНИЕ НАЛОГОВОГО ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВА И ПРОТИВОДЕЙСТВИЕ УКЛОНЕНИЮ ОТ УПЛАТЫ НАЛОГОВ</p>	<p>4.13. САЛЫҚ ЗАҢНАМАСЫН САҚТАУ ЖӘНЕ САЛЫҚ ТӨЛЕУДЕҢ ЖАЛТАРУҒА ҚАРСЫ ӘРЕКЕТ ЕТУ</p>
<p>4.13.1. Каждая из Сторон заверяет и гарантирует, что:</p> <ul style="list-style-type: none"> (а) такая Сторона совместно со своими Связанными лицами 	<p>4.13.1. Тараптардың әрқайсысы күзінде өткізілген 1-косымшасы талаптарына сай Тауарды жеткізу мерзімінен 5 (бес) күнтізбелік күнге кешіктіре:</p> <ul style="list-style-type: none"> (а) мұндай Тарап өзінің Байланысты тұлғаларымен бірлесіп салық

4.1. договор поставки товара (резидент_разовая поставка_недра) - rus_kaz_20211603 - бозшаколь_05402021.docx211603 - Бозшаколь

	<p>полностью осознает и понимает положения всех применимых законов о налогообложении, в том числе, без ограничения, Закон 2017 года Соединенного Королевства «О финансовых преступлениях», с учетом любых изменений и дополнений этого закона в то или иное время, подзаконных нормативных правовых актов, принятых в реализацию названного закона и любых обязательств, вытекающих из этого закона (в совокупности - «Законы о налогообложении»);</p> <p>(b) такая Сторона совместно со своими Связанными лицами не совершила и не совершает:</p> <ul style="list-style-type: none"> (i) преступлений, заключающихся в мошенничестве в отношении государственных доходов; и (ii) преступлений, заключающихся в сознательной вовлеченности в действия или в непосредственном совершении действий в целях уклонения от уплаты налогов (в совокупности - «Уклонение от уплаты налогов»); <p>(c) такая Сторона вместе со своими Связанными лицами не совершила и не совершает:</p> <ul style="list-style-type: none"> (i) преступлений по Уклонению от уплаты налогов, путем сознательной вовлеченности в действия или непосредственного совершения действий в целях мошеннического уклонения от уплаты налогов другим лицом; (ii) преступлений, заключающихся в пособничестве, подстрекательстве, консультировании в отношении Уклонения от уплаты налогов или обеспечении Уклонения от уплаты налогов; и (iii) преступлений, путем вовлеченности или соучастия в совершении преступления, состоящего в том, что какое-либо лицо сознательно совершает или предпринимает шаги в целях мошеннического уклонения от уплаты налогов (в совокупности - «Содействие уклонению от уплаты налогов»); <p>(d) Такая Сторона обязуется незамедлительно известить другую Сторону в письменном виде, в случае если:</p> <ul style="list-style-type: none"> (i) такой Стороне станет известно, что она или любое из ее Связанных лиц совершило преступление по Уклонению от уплаты налогов или по Содействию уклонению от уплаты налогов (вместе - «Преступления»); и (ii) такая Сторона или любое из ее Связанных лиц становится объектом любого расследования, разбирательства или исполнительного производства, осуществляемого любым правильственным, административным или регулирующим органом в отношении любого Преступления, или существует угроза любого такого расследования или ожидается любое такое расследование, а также сотрудничать с другой Стороной по любым внутренним проверкам или официальным расследованиям, проводимым другой Стороной по таким вопросам; и <p>(e) у такой Стороны внедрены основанные на оценке риска достаточные и эффективные внутренние процедуры (включая, без ограничения, соответствующие политики, процедуры утверждения, обучение и мониторинг), обеспечивающие соблюдение ее Связанными лицами Законов о налогообложении и предотвращающие совершение Преступлений.</p> <p>4.13.2. Стороны соглашаются, что их бухгалтерские книги, записи и счета должны точно отражать все обязательства по налогам, сборам и платежам в отношении транзакций по настоящему Договору.</p> <p>4.13.3. Каждая Сторона соглашается с тем, что она не совершила каких-либо действий, которые приведут к совершению Преступлений другой Стороной, а также обязуется возместить другой Стороне любые штрафные санкции, убытки, издержки (включая, без ограничений, судебные издержки) и прочие расходы, понесенные другой Стороной в результате любого из Преступлений, совершенных вовлеченной Стороной или любым из ее Связанных лиц.</p> <p>4.13.4. Несоблюдение любой из Сторон какой-либо части данного раздела представляет собой существенное нарушение настоящего Договора, позволяющее другой Стороне немедленно расторгнуть Договор и/или отказаться от него. Покупатель оставляет за собой право отказать в размещении заказа или в его выполнении, отменить любой заказ по своему собственному усмотрению и отказаться от совершения любых выплат по настоящему Договору, если Покупатель считает, что другая Сторона нарушила какую-либо часть настоящего раздела.</p>
4.14. ОТВЕТСТВЕННОСТЬ	<p>4.14.1. В случае если Продавец отказывается от поставки Товара полностью или частично и/или полная поставка Товара не осуществлена в течение 30 (тридцати) календарных дней с первого дня просрочки, Поставщик вправе предъявить, а Продавец обязуется уплатить Покупателю штраф в размере 20 (двадцать) % от общей суммы Договора.</p> <p>4.14.2. Если иное не предусмотрено в Приложении 1 к Договору, за нарушение сроков поставки Товара, Покупатель вправе предъявить, а</p>

4.1. договор поставки товара (резидент_разовая поставка_недра) - rus_kaz_20211603 - бозшаколь_05402021.docx211603 - Бозшаколь

Покупатель

Продавец

<p>которого такие обстоятельства действуют, но не более 45 (сорока пяти) дней. В противном случае любая из Сторон имеет право расторгнуть Договор и/или отказаться от его исполнения, предварительно письменно уведомив об этом другую Сторону.</p> <p>4.17.2. Документами, подтверждающими факт совершения обстоятельств форс-мажор, являются соответствующие документы (справки, акты и т.п.), выданные уполномоченным на то государственным органом или организацией Республики Казахстан, где обстоятельства форс-мажора имели место. Сторона, исполнению обязательств которой препятствуют обстоятельства форс-мажора, обязана в течение 10 (десяти) календарных дней с момента совершения таких обстоятельств предоставить такие документы другой Стороне. Несвоевременное уведомление о наступлении обстоятельств форс-мажора лишает Сторону права ссылаться на любое обстоятельство форс-мажор как на основание, освобождающее от ответственности за неисполнение своих обязательств по Договору.</p>	<p>аспауы тиіс. Эйтпесе, кез келген Тарап екінші Тарапка бұл туралы алдын ала жазбаша хабарлама бере отырып, Шартты бұзуга және/немесе оны орындаудан бас тартуга құқылы.</p> <p>4.17.2. Форс-мажор жағдайларының орын алуын дәлелдейтін құжаттар дегеніміз — форс-мажор орын алған жерде мұндай құжаттарды шыгаруға уәкілетті Қазақстан Республикасының мемлекеттік органдың немесе үйымы шыгарған тиісті құжаттар (анықтамалар, актілер және т.б.). Міндеттемелерін орындауда форс-мажор жағдайлары кедергі жасаган Тарап мұндай жағдайлар пайда болған сәттен бастап 10 (он) күнтізбелік күн ішінде екінші Тарапка мұндай құжаттарды беруі тиіс. Форс-мажор жағдайы орын алғанда туралы уақытында хабарланбаса, Тарап Шартқа сыйкес міндеттемелерін орындауда жаупкершілігінен босатын негіз ретінде форс-мажор жағдайларына сілтеме жасау құқығынан айырылады.</p>
<p>4.18. ПОЛОЖЕНИЯ О ПРОТИВОДЕЙСТВИИ ВЗЯТОЧНИЧЕСТВУ И КОРРУПЦИИ</p> <p>4.18.1. Каждая Сторона (данный термин для целей настоящих положений включает всех работников, агентов, представителей, аффилированных лиц каждой из Сторон, а также других лиц, привлекаемых ими или действующих от их имени) соглашается, что она не будет в связи с товарами (работами, услугами), поставляемыми (оказываемыми) по настоящему Договору, давать или пытаться давать взятки (включая, без ограничения, любые формы оплаты, подарки и прочие имущественные выгоды, вознаграждения и льготы (в виде денег или любых ценностей) другой Стороне, ее работникам, агентам, представителям, потенциальным клиентам, аффилированным лицам, а также другим лицам, привлекаемым другой Стороной или действующим от ее имени, государственным служащим, межправительственным организациям, политическим партиям, частным лицам и прочим сторонам («Вовлеченные стороны»).</p> <p>4.18.2. Каждая Сторона заявляет и гарантирует другой Стороне, что до даты настоящего Договора она не давала и не пыталась давать взятки Вовлеченным сторонам с целью установления и (или) продления каких-либо деловых отношений с другой Стороной в связи с настоящим Договором, а также что она не является предметом какого-либо расследования органом правопорядка, или стороной какого-либо фактического или потенциального судебного разбирательства, в обоих случаях в связи с необоснованными обвинениями во взяточничестве.</p> <p>4.18.3. Каждая Сторона признает и соглашается с тем, что она ознакомилась с законами против взяточничества и отмывания денег всех стран, в которых она учреждена или зарегистрирована и в которых она осуществляет свою деятельность, и будет соблюдать указанные законы.</p> <p>4.18.4. Каждая из Сторон соглашается с тем, что она не будет совершать и не допустит со своего ведома совершения каких-либо действий, которые приведут к нарушению другой Стороной применимых законов против взяточничества или отмывания денег.</p> <p>4.18.5. Стороны соглашаются с тем, что их бухгалтерская документация должна точно отражать все платежи, осуществляемые по настоящему Договору.</p> <p>4.18.6. Если одной из Сторон станет известно о фактическом или предположительном нарушении ею какого-либо из настоящих положений о противодействии взяточничеству и коррупции, она должна немедленно поставить об этом в известность другую Сторону и оказать ей содействие в расследовании, проводимому по данному делу.</p> <p>4.18.7. Стороны соглашаются принять меры по разработке для своих сотрудников и в дальнейшем следовать политикам и процедурам по борьбе с коррупцией, необходимым для предотвращения фактов взяточничества или попыток дачи взяток.</p> <p>4.18.8. Каждая Сторона обязуется обеспечить выполнение своими подрядчиками, консультантами, агентами, дистрибуторами и другими лицами, предоставляющими услуги от ее имени по настоящему Договору, процедур по предотвращению фактов взяточничества или попыток дачи взяток.</p> <p>4.18.9. Стороны соглашаются, что в дополнение к правам на расторжение и/или отказ от исполнения, предусмотренным другими положениями настоящего Договора, не нарушающая Сторона имеет право немедленно расторгнуть настоящий Договор или отказаться от его исполнения в случае нарушения другой Стороной настоящих положений о противодействии взяточничеству и коррупции, и при этом другая Сторона не вправе требовать какие-либо дополнительные платежи в рамках настоящего Договора, кроме платежей за услуги, оказанные по настоящему Договору до его расторжения, и которые не связаны с нарушением настоящих положений о противодействии взяточничеству и коррупции.</p> <p>4.18.10. Стороны соглашаются, что KAZ Minerals освобождается от обязательств по осуществлению каких-либо платежей, которые могут причитаться другой Стороне по настоящему Договору, если такие</p>	<p>4.18. ПАРАҚОРЛЫҚ МЕН ЖЕМҚОРЛЫҚКА ҚАРСЫ ТҮРҮ ТУРАЛЫ ЕРЕЖЕЛЕР</p> <p>4.18.1. Эр Тарап (бұл термин осы ережелердің мақсаттары үшін барлық қызыметкерлерді, агенттерді, өкілдерді, әр Тараптың үлестес тұлғаларын, сондай-ак олар тартатын немесе олардың атынан әрекет ететін өзге тұлғаларды камтиды) осы Келісім бойынша жеткізілетін (орындалатын, көрсетілетін) тауарлармен (жұмыстармен, қызыметтермен) байланысты басқа Тарапка, оның қызыметкерлеріне, агенттеріне, өкілдеріне, алеуетті клиенттеріне, үлестес тұлғаларына, сондай-ак басқа Тарап тартатын немесе оның атынан әрекет ететін өзге тұлғаларға, мемлекеттік қызыметкерлерге, үкіметаралық үйімдарға, саяси партияларға, жеке тұлғалар мен өзге тараптарға («Тартылған тараптар») пары (шектеусіз кез келген төлем түрлерін, сыйлыктар мен өзге де мүліктік пайдаларды, сыйқылар мен женілдіктерді (ақшалай немесе кез келген құндылықтар түріндегі) коса алғанда) бермеуге және беруге тырыспауға келіседі.</p> <p>4.18.2. Эр Тарап басқа Тарапка Келісімді жасау күнінде дейін осы Келісіммен байланысты басқа Тараппен қандай да бір іскерлік карым-қатынастарды орнату және (немесе) ұзарту масштабында Тартылған тараптарға пары бермегені және беруге тырыспаганы туралы, сонымен катар пары алу бойынша негізсіз айып тағумен байланысты құқық тәртібі органының қандай да бір тергеуінің пәні немесе қандай да бір накты немесе алеуетті сот қарауының тарабы емес екені туралы мәлімдейді және оған кепілдік береді.</p> <p>4.18.3. Эр Тарап өзі қурылған немесе тіркелген және өз қызыметін жүзеге асыратын барлық елдердің паракорлыққа және ақшаның жылдыстауға қарсы зандарымен танысқанын мойындауды және атальыш зандарын сактауға келіседі.</p> <p>4.18.4. Эр Тарап колданыстағы паракорлық пен ақшаны жылдыстауға қарсы зандарының бұзуына әкеп соғатын қандай да бір әрекеттерді жасамауга және басқа Тараптың жасауына жол бермейтініне келіседі.</p> <p>4.18.5. Тараптар олардың бухгалтерлік құжаттамасы осы Келісім бойынша жасалатын барлық төлемдерді накты көрсетуі тиіс екенімен келіседі.</p> <p>4.18.6. Егер Тараптардың біреуіне өздерінің паракорлық пен сыйбайлас жемқорлыққа қарсы әрекет ету туралы ережелердің қайсыбірін іс жүзінде немесе болжалды бұзғаны туралы белгілі болса, ол кідірместен бұл жайында басқа Тарапқа хабарлап, осы іс бойынша тергеу амалдарын жүргізуге көмек беруі тиіс.</p> <p>4.18.7. Тараптар өз қызыметкерлері үшін паракорлық немесе пары беру әрекеті фактилерінің алдын алуға қажетті сыйбайлас жемқорлықпен күрес бойынша саясаттар мен рәсімдер жасауға және оларды сактауға келіседі.</p> <p>4.18.8. Эр Тарап зор міндеттердің, көнесшілерінің, агенттері мен дистрибуторларының осы Келісім бойынша оның атынан қызымет көрсетітін өзге тұлғалардың паракорлық немесе пары беру әрекеті фактилерінің алдын алу бойынша рәсімдерді орындаудың қамтамасыз етуге міндеттегенді.</p> <p>4.18.9. Тараптар осы Шарттың басқа ережелерінде көзделген бұзу және/немесе орындаудан бас тарту құқығына косымша ретінде бұзбаган Тарап екінші Тарап паракорлық пен сыйбайлас жемқорлыққа қарсы әрекет ету туралы осы ережелердің бұзған жағдайда шұғыл түрде осы Шартты бұзуга немесе оны орындаудан бас тартуга құқылы екенімен келіседі, және бұл жағдайда басқа Тарап паракорлық пен сыйбайлас жемқорлыққа қарсы әрекет ету туралы осы ережелердің бұзумен байланысты емес қызыметтердің қоспағанда, осы Шарт аясында қандай да бір косымша төлемдер талап етуге құқығы жоқ.</p> <p>4.18.10. Тараптар осы Келісім бойынша басқа Тарапқа тиесіл болуы мүмкін қандай да бір төлемдер транзакциямен байланысты болып, басқа Тарап осы транзакцияга катастыры паракорлық пен сыйбайлас жемқорлыққа қарсы әрекет ету туралы ережелердің бұзуга жол берген болса, KAZ Minerals қандай да бір төлем жасау міндеттемелерінен босатынымен</p>

4.1. договор поставки товара (резидент_разовая поставка_недра) - rus_kaz_20211603 - бозшаколь_05402021.docx211603 - Бозшаколь

Покупатель

Продавец

платежи связаны с транзакцией, в отношении которой такая другая Сторона допустила нарушение настоящих положений о противодействии взяточничеству и коррупции.	келіседі.
4.19. НАЛОГИ 4.19.1. Продавец несет ответственность и должен своевременно выплачивать все налоги, налагаемые на Продавца или его сотрудников в отношении настоящего Договора. В случае если в соответствии с законодательством Республики Казахстан Покупатель обязан удерживать какие-то налоги, то Покупатель вычитает соответствующие налоги из Цены, причитающейся Продавцу.	4.19. САЛЫҚТАР 4.19.1. Сатушы осы Шарт бойынша Сатушыға немесе оның қызыметкерлеріне салынатын барлық салықтарды уақытында төлеуге міндетті және оған жауапты. Қазақстан Республикасының заңнамасына сәйкес Сатып алушы қандай да бір салықтарды ұстауы талап етілсе, Сатып алушы тиісті салықтарды Сатушыға тиесілі бағадан ұстайды.
4.19.2. Продавец обязан отражать все обороты по реализации Товаров Покупателю в своей налоговой отчетности по НДС в срок, установленный Налоговым Кодексом Республики Казахстан для представления в налоговый орган декларации по НДС, с учетом периода продления в соответствии с подпунктами 2,3) пункта 3 статьи 212 Налогового Кодекса Республики Казахстан.	4.19.2. Сатушы Қазақстан Республикасының Салық кодексінің 212 бабының 3-тармасының 2, 3 тармакшаларына сәйкес ұзаруга кезеңін ескере отырып, ККС бойынша декларацияны салық органдына беру үшін ККС бойынша өзінің салық жөніндегі есептілігінде Тауарларды Сатып алушыға сату бойынша жүргізген барлық айналымдарды Қазақстан Республикасының Салық кодексінде белгіленген мерзімде көрсетуге міндетті.
В случае если при проведении налоговой проверки по подтверждению достоверности суммы превышения НДС, предъявленного к возврату налоговыми органами будет установлен факт сокрытия Продавцом (или субпоставщиками Продавца) или некорректного отражения оборотов по реализации в адрес Покупателя (или субпоставщиками Продавца в адрес Продавца), Продавец обязан по требованию Покупателя в 1,5-кратном размере возместить Покупателю суммы НДС, исключенные из возврата в соответствии с пунктами 8, 9, 10, 12 статьи 152 Налогового Кодекса Республики Казахстан.	Егер қайтаруға койылған ККС сомасынан асатын ақша сомасының дұрыстығын раставу бойынша салық тексерісін жүргізу кезінде салық органдарды Сатушының (немесе Сатушының қосалқы жеткізушилерінің) жасырғанын немесе Сатып алушының (немесе Сатушының атына Сатушының қосалқы жеткізушилерінің) атына сату бойынша айналымдарды дұрыс көрсетпе фактиін аныктаган жағдайда, Сатушы Сатып алушының талап ету бойынша Салық кодексінің 152-бабының 8, 9, 10, 12-тармактарына сәйкес қайтарудан шыгарылған ККС сомасын Сатып алушыға 1,5 еселенген мөлшерде өтеуге міндетті.
При этом, основанием, свидетельствующим о неисполнении Продавцом своих обязательств по декларированию сумм НДС, служат акты документальных налоговых проверок по подтверждению достоверности суммы превышения НДС, предъявленного к возврату.	Бұл ретте Сатушының ККС сомаларын маглұмдау бойынша өзінің міндеттемелерін орындаудың күзландыратын негіздеме – қайтаруға койылған ККС сомасынан асатын ақша сомасының дұрыстығын раставу бойынша құжаттық салықтық тексеру актілері болып табылады.
4.19.3. В случае, если сумма НДС была ранее возвращена из бюджета Республики Казахстан, но не подтверждена в последующем по результатам налогового контроля Республики Казахстан (т.е. Продавец аннулировал, отозвал ранее выписанные электронные счета-фактуры), Продавец обязан по требованию Покупателя возместить сумму НДС и сумму пени за каждый календарный день с даты возврата из бюджета в размере, указанном в пункте 4 статьи 104 Налогового Кодекса Республики Казахстан.	4.19.3. Егер ККС сомасы бұрын Қазақстан Республикасының бюджеттінен қайтарылса, бірақ кейіннен Қазақстан Республикасының салықтық бақылау нәтижелері бойынша расталмаса (яғни Сатушы бұрын жазылған электронды шот-фактуралардың күшін жойса, қайтарып алса), Сатушы Сатып алушының талабы бойынша Қазақстан Республикасының Салық Кодексінің 104 бабы 4-тармасында көрсетілген көлемде бюджеттеннे қайтарып алған күннен бастап әр күнтізбелік күнге ККС сомасын және есімпұл сомасын өтеуге міндетті.
4.19.4. Продавец заверяет и гарантирует, что:	4.19.4. Сатушы келесі көрсетілгендерді күзландырады және кепілдік береді:
4.19.4.1. Он и/или его контрагенты (подрядчики, поставщики), привлеченные для исполнения настоящего Договора, не включены / не будут включены в списки неблагонадежных налогоплательщиков, размещенные на сайте Комитета государственных доходов Министерства финансов Республики Казахстан (в том числе лжепредприятия, налогоплательщики, регистрация (перерегистрация) которых признана недействительной, бездействующие налогоплательщики, банкроты, налогоплательщики, отсутствующие по юридическому адресу и т.д.);	4.19.4.1. Осы шартты орындау үшін тартылған ол және/немесе оның контрагенттері (мердігерлері, жеткізушилері) Қазақстан Республикасы Қаржы министрлігі Мемлекеттік кірістер комитеттің сайтында орналасырылған сенімсіз салық төлеушілердің (оның ішінде тіркелуі (кайта тіркелуі) жарамсыз деп танылған жалған кәсіпорындар, салық төлеушілер, іс-әрекет етпейтін салық төлеушілер, банкроттар, заңды мекенжайы бойынша орналаспаган салық төлеушілер және т. б.) тізіміне енгізілмегеніне / енгізілмейтінін;
4.19.4.2. Он и/или его контрагенты (подрядчики, поставщики), привлеченные для исполнения настоящего Договора, не находятся на стадии ликвидации;	4.19.4.2. Осы шартты орындау үшін тартылған ол және/немесе оның контрагенттері (мердігерлері, жеткізушилері) жойылу кезеңінде емес екенине;
4.19.4.3. Им и (или) его контрагентами (подрядчиками, поставщиками), привлечеными для исполнения настоящего Договора, не совершены / не будут совершены действия, в том числе связанные с неправомерной деятельностью и (или) приведшие к отнесению его (их) к категории налогоплательщиков с высокой степенью риска (в том числе на основании системы управления рисками, основанной на анализе данных по приобретённым и реализованным товарам, работам и услугам), в результате которых возники или могут возникнуть претензии налоговых органов к компаниям Группы KAZ Minerals по настоящему Договору, и которые могут оказывать влияние на налоговые обязательства компании Группы KAZ Minerals по настоящему Договору;	4.19.4.3. Осы шартты орындау үшін тартылған ол және/немесе оның контрагенттерінің (мердігерлерінің, жеткізушилерінің) соның ішінде заңсыз қызыметпен байланысты және (немесе) оны (оларды) тәуекел дәрежесінде жағыра салық төлеушілер санатына жаткызуға экеп соктырган (оның ішінде сатып алынған және откізілген тауарлар, жұмыстар мен көрсетілітін қызыметтер бойынша деректерді талдауга негізделген тәуекелдерді басқару жүйесінің негізінде), нәтижесінде салық органдарының осы шарт бойынша KAZ Minerals Тобының компаниясына талаптары туындаған немесе туындауы мүмкін және осы шарт бойынша KAZ Minerals Тобының компаниясының салық міндеттемелеріне ықпал етугі мүмкін әрекеттер жасамаганына / жасамайтынына ;
4.19.4.4. Он и/или его контрагенты (подрядчики, поставщики), привлеченные для исполнения настоящего Договора, не включены / не будут включены в список налогоплательщиков, по которым приостановлена выписка электронных счетов-фактур, размещенный на сайте Комитета государственных доходов Министерства финансов Республики Казахстан;	4.19.4.4. Осы шартты орындау үшін тартылған ол және/немесе оның контрагенттері (мердігерлері, жеткізушилері) Қазақстан Республикасы Қаржы министрлігі Мемлекеттік кірістер комитеттің сайтында орналасырылған электронды шот-фактуралардың ұсынуы токтатыла тұрған салық төлеушілердің тізіміне енгізілмегеніне / енгізілмейтінін;
4.19.4.5. Он и/или его контрагенты (подрядчики, поставщики), привлеченные для исполнения настоящего Договора, не включены / не будут включены в списки налогоплательщиков, по которым возвращены уведомления налоговых органов, размещенные на сайте Комитета государственных доходов Министерства финансов Республики Казахстан;	4.19.4.5. Осы шартты орындау үшін тартылған ол және/немесе оның контрагенттері (мердігерлері, жеткізушилері) Қазақстан Республикасы Қаржы министрлігі Мемлекеттік кірістер комитеттің сайтында орналасырылған салық органдарының хабарламалары қайтарылған салық төлеушілердің тізіміне енгізілмегеніне / енгізілмейтінін;
4.19.4.6. Им и (или) его контрагентами (подрядчиками, поставщиками) не совершены / не будут совершены:	4.19.4.6. Ол және (немесе) оның контрагенттері (мердігерлер, жеткізушилер) келесі әрекеттерді жасамаганына / жасамайтынына:
(i) сделки, признанные судом недействительными, и (или)	(i) сот заңсыз деп танылған мәмілелерді, және (немесе)
(ii) действия по выписке счета-фактуры и (или) иного документа без	(ii) заңды күшіне енген сот актісімен іс жүзінде жұмыстар орындалмаған, қызыметтер көрсетілмеген, тауарлар тиелмеген деп танылған шот-фактуралары және (немесе) озге құжатты жазып беру

4.1. договор поставки товара (резидент_разовая поставка_недра) - rus_kaz_20211603 - бозшаколь_05402021.docx211603 - Бозшаколь

Покупатель

Продавец

что они совершены в письменной форме, подписаны уполномоченными на то лицами и скреплены печатями обоих Сторон.

4.21.3. Покупатель вправе передать все или часть своих прав и обязательств по настоящему Договору какой-либо третьей стороне без согласия Продавца. Покупатель обязан незамедлительно уведомить Продавца в случае такой передачи.

4.21.4. Продавец не вправе передавать свои права и/или обязательства по настоящему Договору третьим лицам без письменного согласия на то Покупателя.

4.21.5. С момента подписания Договора все предыдущие устные или письменные договоренности Сторон в отношении положений и условий настоящего Договора теряют свою силу.

4.21.6. Факсимильные копии Договора, приложений и дополнений к Договору имеют юридическую силу при условии, если Сторона, направившая по факсу какой-либо из вышеизложенных документов, в течение последующих 3 (трех) дней направила оригинал соответствующего документа другой Стороне.

4.21.7. Договор, а также взаимоотношения Сторон, не урегулированные условиями Договора, регламентируются действующим законодательством Республики Казахстан.

4.21.8. Соответствие санкционному законодательству

4.21.8.1. Насколько известно Продавцу, ни Продавец непосредственно, ни его дочерние организации, директора, должностные лица, работники, ни прочие аффилированные лица и агенты Продавца, действующие от его имени или от имени его аффилированных лиц (далее – Связанные стороны) не находятся в санкционных списках, а равно не подвержены санкциям, введенным или администрируемым Правительством США (включая, без ограничения, Управление по контролю за иностранными активами Министерства финансов США, Государственный департамент США; Продавец и его Связанные стороны не включены в «список граждан особых категорий и запрещенных лиц» (specially designated national, blocked person), Советом безопасности ООН, Европейского Союза, Казначейства Ее Величества и прочими властями).

4.21.8.2. Стороны соглашаются, что в дополнение к правам на одностороннее расторжение и/или отказ от исполнения настоящего Договора, содержащиеся в нем, Покупатель вправе незамедлительно расторгнуть настоящий Договор и/или отказаться от его исполнения в случае нарушения условий пункта 4.21.8.1. выше или в случае если Продавец или его Связанная сторона после заключения Договора будет включена в санкционные списки, введенные или администрируемые Управлением по контролю за иностранными активами Министерства финансов США, Советом безопасности ООН, Европейским Союзом, Казначейством Ее Величества или иными властями, как указано в пункте 4.21.8.1 выше, при этом Продавец не вправе требовать дополнительных выплат, предусмотренных Договором.

4.21.3. Сатыш алушы Сатушының келісімінсіз осы Шарттағы құқыктары мен міндеттемелерін тольғымен немесе олардың бір болігін қандай да бір үшінші тараңқа беруге құқылы. Сатыш алушы Сатушыга мұндай беру кезінде дереу хабарлауы тиіс.

4.21.4. Сатушы осы Сатыш алушының жазбаша келісімінсіз Шарттағы құқыктары және/немесе міндеттемелерін үшінші тараңтарға беруге құқылы емес.

4.21.5. Шартқа кол койылғаннан кейін осы Шарттың ережелері мен талаңтарын қытты Тараңтар бұрын жасаған барлық ауызша немесе жазбаша келісімдері өз күшін жоғалтады.

4.21.6. Шарттың косымшалары мен тіркемелерінің, Шарттардың факс арқылы алынған көшірмелері жіберілгеннен кейін, оларды жіберген Тараң 3 (үш) күн ішінде тиісті құжаттың түпнұссасын басқа Тараңқа жіберген болса, мұндай көшірмелер заңды күшке не болады.

4.21.7. Шарт және Шартпен реттелмейтін Тараңтардың карым-қатынасы Қазақстан Республикасының қолданыстағы заңнамасымен реттеледі.

4.21.8. Санкциялық заңнамага сәйкестік

4.21.8.1. Сатушыға мәлім болғандай, Сатушының өзі, не оның еншілес үйымдары, директорлары, лауазымды тұлғалары, жұмыскерлері, не Сатушының атынан немесе оның үлестес тұлғаларының атынан әрекет етегін өзге үлестес тұлғалары мен агенттері (бұдан әрі – Байланысты тараңтар) санкциялық тізімдерде тіркелмеген, соңдықтан олар АҚШ Үкіметі (соның ішінде, бірақ олармен шектелмейді: АҚШ Қаржы министрлігінің Шетелдік активтерді бакылау басқармасы, АҚШ Мемлекеттік департаменті; Сатушы және оның Байланысты тараңтары «Ерекше санаттарғы азаматтардың және тыым салынған тұлғалардың тізіміне» (specially designated national, blocked person) енгізілмеген), БҮҰ Қауіпсіздік кенесі, Еуропалық Одак, Ұлы мәртебелі ханшайымның Қазынашылығы және басқа да өкімет биліктері енгізген немесе әкімшілік етегін санкциялық тізімдерге енгізілетін болса, онда Тапсырыс берушінің осы Келісімді тез арада бұзуга (орындаудан бас тартуға) құқылы екендігімен келіседі, бул жағдайда сатушы шартта қозделген қосымша төлемдерді талап етуге құқылы емес.

4.21.8.2. Тараңтар осы Шартты біржакты тәртіпте бұзу және/немесе орындаудан бас тарту құқыктарына қосымша түрде, жоғарыда көрсетілген 4.21.8.1 -тармактың талаңтары бұзылған жағдайда немесе егер сатушы не оның Байланысты тараңтары шартты жасақтандырылғандай 4.21.8.1 -тармакта көрсетілгендей АҚШ Қаржы министрлігінің Шетелдік активтерді бакылау басқармасы, БҮҰ Қауіпсіздік кенесі, Еуропалық Одак, Ұлы мәртебелі ханшайымның Қазынашылығы және басқа да өкімет биліктері енгізген немесе әкімшілік етегін санкциялық тізімдерге енгізілетін болса, онда Тапсырыс берушінің осы Келісімді тез арада бұзуга (орындаудан бас тартуға) құқылы екендігімен келіседі, бул жағдайда сатушы шартта қозделген қосымша төлемдерді талап етуге құқылы емес.

5. ЮРИДИЧЕСКИЕ АДРЕСА, РЕКВИЗИТЫ СТОРОН	5. ТАРАҢТАРДЫҢ ЗАҢДЫ МЕКЕНЖАЙЛАРЫ, ДЕРЕКТЕМЕЛЕРИ
ПОКУПАТЕЛЬ	САТЫП АЛУШЫ
ПРОДАВЕЦ	САТУШЫ
[Вставить адрес Поставщика]	[Жеткізушінің мекенжайын енгізу]
Телефон: _____ Факс: _____ Электронный адрес: _____	Телефон: _____ Факс: _____ Электрондық пошта: _____
БИН: РНН: Свидетельство о постановке на учет по НДС № Банковские реквизиты:	БСН: СТН: ҚҚС бойынша тіркеу есебіне түру туралы күолік № Банктік деректемелер:

6. ПОДПИСИ СТОРОН / ТАРАҢТАРДЫҢ ҚОЛДАРЫ

ПОКУПАТЕЛЬ / САТЫП АЛУШЫ	ПРОДАВЕЦ / САТУШЫ
/	ФИО / ТАӘ
подпись / қолы	подпись / қолы

4.1. договор поставки товара (резидент_разовая поставка_недра) - rus_kaz_20211603 - бозшаколь_05402021.docx211603 - Бозшаколь

Покупатель

Продавец

--	--

Куратор договора _____
ФИО

_____ Подпись

4.1. договор поставки товара (резидент_разовая поставка_недра) - rus_kaz_20211603 - бозшаколь_05402021.docx211603 - Бозшаколь

Покупатель

Продавец